

Canada Gazette

Part I



Gazette du Canada

Partie I

OTTAWA, SATURDAY, AUGUST 10, 2024

OTTAWA, LE SAMEDI 10 AOÛT 2024

Notice to Readers

The *Canada Gazette* is published under the authority of the *Statutory Instruments Act*. It consists of three parts as described below:

- Part I Material required by federal statute or regulation to be published in the *Canada Gazette* other than items identified for Part II and Part III below — Published every Saturday
- Part II Statutory instruments (regulations) and other classes of statutory instruments and documents — Published January 3, 2024, and at least every second Wednesday thereafter
- Part III Public Acts of Parliament and their enactment proclamations — Published as soon as is reasonably practicable after royal assent

The two electronic versions of the *Canada Gazette* are available free of charge. A Portable Document Format (PDF) version of Part I, Part II and Part III as an official version since April 1, 2003, and a HyperText Mark-up Language (HTML) version of Part I and Part II as an alternate format are available on the [Canada Gazette website](#). The HTML version of the enacted laws published in Part III is available on the [Parliament of Canada website](#).

Requests for insertion should be directed to the Canada Gazette Directorate, Public Services and Procurement Canada, 350 Albert Street, 5th Floor, Ottawa, Ontario K1A 0S5, 613-996-2495 (telephone), 613-991-3540 (fax).

Bilingual texts received as late as six working days before the requested Saturday's date of publication will, if time and other resources permit, be scheduled for publication that date.

For information regarding reproduction rights, please contact Public Services and Procurement Canada by email at Info.Gazette@tpsgc-pwgsc.gc.ca.

Avis au lecteur

La *Gazette du Canada* est publiée conformément aux dispositions de la *Loi sur les textes réglementaires*. Elle est composée des trois parties suivantes :

- Partie I Textes devant être publiés dans la *Gazette du Canada* conformément aux exigences d'une loi fédérale ou d'un règlement fédéral et qui ne satisfont pas aux critères de la Partie II et de la Partie III — Publiée le samedi
- Partie II Textes réglementaires (règlements) et autres catégories de textes réglementaires et de documents — Publiée le 3 janvier 2024 et au moins tous les deux mercredis par la suite
- Partie III Lois d'intérêt public du Parlement et les proclamations énonçant leur entrée en vigueur — Publiée aussitôt que possible après la sanction royale

Les deux versions électroniques de la *Gazette du Canada* sont offertes gratuitement. Le format de document portable (PDF) de la Partie I, de la Partie II et de la Partie III à titre de version officielle depuis le 1^{er} avril 2003 et le format en langage hypertexte (HTML) de la Partie I et de la Partie II comme média substitut sont disponibles sur le [site Web de la Gazette du Canada](#). La version HTML des lois sanctionnées publiées dans la Partie III est disponible sur le [site Web du Parlement du Canada](#).

Les demandes d'insertion doivent être envoyées à la Direction de la Gazette du Canada, Services publics et Approvisionnement Canada, 350, rue Albert, 5^e étage, Ottawa (Ontario) K1A 0S5, 613-996-2495 (téléphone), 613-991-3540 (télécopieur).

Un texte bilingue reçu au plus tard six jours ouvrables avant la date de parution demandée paraîtra, le temps et autres ressources le permettant, le samedi visé.

Pour obtenir des renseignements sur les droits de reproduction, veuillez communiquer avec Services publics et Approvisionnement Canada par courriel à l'adresse Info.Gazette@tpsgc-pwgsc.gc.ca.

TABLE OF CONTENTS

| | |
|---|------|
| Government notices | 2731 |
| Appointment opportunities | 2749 |
| Parliament | |
| House of Commons | 2753 |
| Commissions | 2754 |
| (agencies, boards and commissions) | |
| Miscellaneous notices | 2760 |
| (banks; mortgage, loan, investment, insurance and railway companies; other private sector agents) | |
| Index | 2762 |

TABLE DES MATIÈRES

| | |
|--|------|
| Avis du gouvernement | 2731 |
| Possibilités de nominations | 2749 |
| Parlement | |
| Chambre des communes | 2753 |
| Commissions | 2754 |
| (organismes, conseils et commissions) | |
| Avis divers | 2760 |
| (banques; sociétés de prêts, de fiducie et d'investissements; compagnies d'assurances et de chemins de fer; autres agents du secteur privé) | |
| Index | 2763 |

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF THE ENVIRONMENT

CANADIAN ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT, 1999

Notice of intent to amend the Domestic Substances List, unmasking the identities of 198 substances listed confidentially on Part 3

Notice is hereby given that the Minister of the Environment, pursuant to section 317.2 of the *Canadian Environmental Protection Act, 1999*,¹ intends to unmask the identities of 198 substances currently on Part 3 of the *Domestic Substances List*.²

Public comment period

The annexed proposed Order includes the masked names and confidential accession numbers of the substances proposed for unmasking. Any person may provide comments on the proposed Order within 60 days of publication of this notice. Any person who objects to the unmasking of a substance subject to this notice should submit a masked name application for each substance to the [Substances Management Information Line](#), including a masked name that complies with the *Masked Name Regulations*³ and the justification outlined in section 7.2.2 of the [Guidance Document for the New Substances Notification Regulations \(Chemicals and Polymers\)](#). Please note there is no fee associated with this masked name application.

Comments must cite the *Canada Gazette*, Part I, and the date of publication of this notice. Comments can be submitted by email to substances@ec.gc.ca or by mail to Joliane Lavigne, Acting Director, Regulatory Operations, Policy and Emerging Sciences Division, Environment and Climate Change Canada, Gatineau, Quebec K1A 0H3.

Pursuant to section 313 of the Act, any person who provides information in response to this notice may submit, with the information, a request that it be treated as confidential. A request for confidentiality must indicate which specific information or data should be treated as

¹ S.C. 1999, c. 33

² SOR/94-311

³ SOR/94-261

AVIS DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

LOI CANADIENNE SUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT (1999)

Avis d'intention de modifier la Liste intérieure en démaquillant l'identité de 198 substances inscrites sur la partie 3

Avis est donné par les présentes que le ministre de l'Environnement, en vertu de l'article 317.2 de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*¹, a l'intention de démaquiller l'identité de 198 substances figurant sur la partie 3 de la *Liste intérieure*².

Période de consultation publique

L'arrêté proposé en annexe indique les dénominations maquillées et les numéros d'identification confidentielle des substances qu'il est proposé de démaquiller. Toute personne peut soumettre des commentaires concernant l'arrêté proposé dans les 60 jours suivant la publication du présent avis d'intention. Toute personne qui s'oppose à la divulgation de l'identité d'une substance visée par le présent avis devrait soumettre une demande de dénomination maquillée pour chaque substance à la [Ligne d'information de la gestion des substances](#), y compris une dénomination maquillée conforme au [Règlement sur les dénominations maquillées](#)³ et la justification décrite dans la partie 7.2.2 du [Document d'orientation pour le Règlement sur les renseignements concernant les substances nouvelles \(substances chimiques et polymères\)](#). Veuillez noter qu'il n'y a pas de frais associés à cette demande de dénomination maquillée.

Tous les commentaires doivent citer la Partie I de la *Gazette du Canada*, ainsi que la date de publication du présent avis. Les commentaires peuvent être envoyés par courriel à substances@ec.gc.ca ou par la poste à Joliane Lavigne, Directrice par intérim, Division des opérations réglementaires, politiques et sciences émergentes, Environnement et Changement climatique Canada, Gatineau (Québec) K1A 0H3.

Conformément à l'article 313 de la Loi, quiconque fournit des renseignements en réponse au présent avis peut en même temps demander que ceux-ci soient considérés comme confidentiels. Une demande de confidentialité doit indiquer quels renseignements ou quelles données

¹ L.C. 1999, ch. 33

² DORS/94-311

³ DORS/94-261

confidential, and it must be submitted with reasons taking into account the criteria referred to in subsection 313(2) of the Act.

Matthew Cloutier

Acting Assistant Deputy Minister
Science and Technology Branch

On behalf of the Minister of the Environment

Proposed Order 2025-66-02-01 Amending the Domestic Substances List

1 Part 3 of the *Domestic Substances List*⁴ is proposed to be amended by deleting the following:

ANNEX

| Identifiant | Masked name |
|-------------|--|
| 10012-4 | 2,2'-Thiodiethyl bis(alkyl succinic acid esters) |
| 10672-7 | Aminoalkanoic acid, metal salt |
| 10996-7 | Polymer of 12-hydroxystearic acid, methyl methacrylate, styrene, 2-substituted ethyl acrylate, glycidyl methacrylate, methacrylic acid |
| 11004-6 | Polymeric butyltin substituted mercapto compound |
| 11005-7 | Dialkyl(alkyldimethylsiloxy)aluminum |
| 11007-0 | Random copolymer of acrylonitrile, vinylchloride and vinylidochloride |
| 11008-1 | Metastannic acid |
| 11011-4 | 2-Propenoic acid, 2-methyl-, polymer with alkyl 2-propenoate and ethene, sodium salt |
| 11012-5 | Bentonite clay reaction products with sodium alkyl salt and commercial grade benzyldimethyl(hydrogenated tallow alkyl) ammonium chloride |
| 11019-3 | 2-Propenoic acid, 2-methyl-, polymer with alkyl 2-propenoate and ethene, zinc salt |
| 11032-7 | Hectorite clay reaction product with commercial grade mixture of benzylmethyldialkylammonium chloride and dimethyldialkylammonium chloride |
| 11033-8 | Bentonite clay reaction products with sodium alkyl salts and commercial grade benzylmethylbis(hydrogenated tallow alkyl) ammonium chloride |
| 11034-0 | Tetraphenyl di-propyleneglycol-diphosphite |
| 11051-8 | Siloxane polytrimethylsilylpolysiloxane resin |
| 11055-3 | Dibutyltin-S,S'-bis(octyl mercaptoacetate) |
| 11056-4 | Potassium polyoxyethylene cetyl phosphate |

devraient être traités comme confidentiels et être motivée eu égard aux critères visés au paragraphe 313(2) de la Loi.

Le sous-ministre adjoint par intérim

Direction générale des sciences et de la technologie

Matthew Cloutier

Au nom du ministre de l'Environnement

Proposition d'Arrêté 2025-66-02-01 modifiant la Liste intérieure

1 Il est proposé de modifier la partie 3 de la *Liste intérieure*⁴ par radiation de ce qui suit :

ANNEXE

| Identifiant | Dénomination maquillée |
|-------------|--|
| 10012-4 | Dialkylsuccinate de 2,2'-thiodiéthyle |
| 10672-7 | Acide aminoalkanoïque, sel métallique |
| 10996-7 | Acide 12-hydroxystéarique polymérisé avec le méthacrylate de méthyle, le styrène, l'acrylate d'éthyle 2-substitué, le méthacrylate de glycidyle et l'acide méthacrylique |
| 11004-6 | Composé polymérique de mercapto substitué avec le étain-butyle |
| 11005-7 | Dialkyl(alkyldiméthyle siloxy) d'aluminium |
| 11007-0 | Copolymère statistique de l'acrylonitrile, du chlorure de vinyle et du chlorure d'idovinyle |
| 11008-1 | Acide métastannique |
| 11011-4 | Acide 2-propénoïque, 2-méthyl-, polymérisé avec l'alkylpropén-2-oate et l'éthène, sel de sodium |
| 11012-5 | Bentonite, produits de réaction avec des sels d'alkyle de sodium et le benzyle diméthyle (alkyle de suif hydrogéné)chlorure d'ammonium de qualité commerciale |
| 11019-3 | Acide 2-propénoïque, 2-méthyl-, polymérisé avec l'alkyl-2-propénoate et l'éthène, sel de zinc |
| 11032-7 | Hectorite, produit de réaction avec le mélange de qualité commerciale du chlorure d'ammonium de benzylméthyldialkyle et du chlorure d'ammonium de diméthyldialkyle |
| 11033-8 | Bentonite, produits de réaction avec des sels d'alkyle de sodium et le benzyle méthyle bis(alkyle de suif hydrogéné)chlorure d'ammonium de qualité commerciale |
| 11034-0 | Dipropylèneglycoldiphosphite de tétraphényle |
| 11051-8 | Résine de polytriméthylsilylpolysiloxane siloxane |
| 11055-3 | Dibutyltine-S,S'-bis(mercaptoacétate d'octyle) |
| 11056-4 | Phosphate du polyoxyéthylène de cétyle, potassium |

⁴ SOR/94-311

⁴ DORS/94-311

| Identifier | Masked name |
|------------|---|
| 11075-5 | 2-Propenoic acid, monoester with 1,2-propanediol polymer with α -hydro- ω -hydroxypoly(oxyalkanediyl), α -hydro- ω -hydroxypoly(oxyalkanediyl)ether with 2-ethyl-2-(hydroxymethyl)-alkanediol, and 1,1'-methylenebis(4-isocyanatocyclohexane) |
| 11099-2 | 2,4-Alkyldione metal salt |
| 11107-1 | Phosphoric polysubstituted amino resin |
| 11112-6 | Carbomonocyclic dicarboxylic acid, polymer with 1,3-diisocyanatomethylbenzene, 1,2-ethanediol, hexanedioic acid and 2,2'-oxybis(ethanol) |
| 11159-8 | Polymer of ethylene glycol, terephthalic acid, and trisubstituted heterocycle |
| 11192-5 | Bisalkoxylated aluminum acetoacetic ester chelate |
| 11200-4 | Substituted acrylate of a dimethyl, alkyl, substituted carbomonocycle, ammonium chloride derivative |
| 11205-0 | Alkanepolyol, reaction products with poly(oxyalkylene) polyamine polydithiocarbamate, sodium salts |
| 11421-0 | Carbomonocyclic dicarboxylic acid, polymer with 1,2-ethanediol, hexanedioic acid, and 2,2'-oxybis[ethanol] |
| 11424-3 | Ethylene oxide, polymer with propylene oxide, 4-nonylphenol, formaldehyde and vinyl derivative |
| 11450-2 | Alkylated polystyrene |
| 11457-0 | Nonanedioic acid, polymer with methyloxirane polymer with oxirane ether and alkylol |
| 11458-1 | Poly(disubstituted carbopolycyclic diyl)alkylene metal salt |
| 11462-5 | Carbomonocyclic diamine, <i>N,N'</i> -bis(1-methylhexylidene)- |
| 11471-5 | Rosin, polymer with an alkylphenol, bisphenol A, formaldehyde and glycerol |
| 11477-2 | Triethylamine salt of urethane polymer prepared from isophoronediiisocyanate, a hydroxy terminated carbomonocyclicalkane polyester and dihydroxy propionic acid |
| 11515-4 | Arylamino propyltrialkoxysilane |
| 11524-4 | Fatty acids, reaction products with maleic anhydride and triethanolamine |
| 11547-0 | Ethylene-5-ethylidenebicyclo[2.2.1]hept-2-ene-propene polymer, reaction product with alkylphenol-formaldehyde polymer |
| 11548-1 | Acrylonitrile-butadiene polymer, reaction product with alkylphenol-formaldehyde polymer |
| 11595-3 | Dodecylbenzenesulfonic acid, compound with amine |
| 11629-1 | Methyl, alkyl diammonium isophthalate |

| Identifiant | Dénomination maquillée |
|-------------|--|
| 11075-5 | Monopropén-2-oate avec le propane-1,2-diol, polymérisé avec l' α -hydro- ω -hydroxypoly(oxyalcanediyl), l'éther de l' α -hydro- ω -hydroxypoly(oxyalcanediyl) avec le 2-éthyl-2-(hydroxyméthyl)alcanediol et le 1,1'-méthylènebis(4-isocyanatocyclohexane) |
| 11099-2 | Alkyl-2,4-dione, sel métallique |
| 11107-1 | Résine amino phosphorique polysubstituée |
| 11112-6 | Acide carbomonocyclédicarboxylique polymérisé avec le diisocyanate de méthyl-m-phénylène, l'éthylèneglycol, l'acide adipique et le 2,2'-oxydiéthanol |
| 11159-8 | Polymère d'éthylèneglycol, de l'acide téréphthalique et un hétérocycle trisubstitué |
| 11192-5 | Chélate de l'ester acétoacétique d'aluminium bisalkoxylé |
| 11200-4 | Acrylate substitué d'un dérivé chlorure d'ammonium, carbomonocycle substitué de diméthylalkyle |
| 11205-0 | Alcanepolyol, produits de réaction avec le poly(oxyalkylène) polyamine polydithiocarbamate, sels de sodium |
| 11421-0 | Acide carbomonocyclédicarboxylique, polymérisé avec l'éthane-1,2-diol, l'acide hexanedioïque et le 2,2'-oxybis(éthanol) |
| 11424-3 | Oxyde d'éthylène, polymérisé avec l'oxyde de propylène, le 4-nonylphénol, le formaldéhyde et un dérivé vinylique |
| 11450-2 | Polystyrène alkylé |
| 11457-0 | Acide nonanedioïque, polymérisé avec le méthyloxirane polymère avec l'éther de l'oxirane et un alkylol |
| 11458-1 | Sel métallique du poly(carbopolycyclédiyl disubstitué)alkylène |
| 11462-5 | <i>N,N'</i> -Bis(1-méthylhexylidène) carbomonocyclédiamine |
| 11471-5 | Colophane, polymérisée avec un alkylphénol, le bisphénol A, le formaldéhyde et le glycérol |
| 11477-2 | Sel triéthylaminique du polymère d'uréthane préparé à partir d'isophoronediiisocyanate, du polyester d'un carbomonocyclealcane terminé avec le groupement hydroxy, l'acide dihydroxypropionique |
| 11515-4 | Arylamino propyltrialkoxysilane |
| 11524-4 | Acides gras, produits de réaction avec l'anhydride maléïque et la triéthanolamine |
| 11547-0 | Polymère d'éthylène-5-éthylidènebicyclo[2.2.1]hept-2-ène-propène, produit de réaction avec le polymère d'alkylphénol-formaldéhyde |
| 11548-1 | Acrylonitrile, polymérisé avec le butadiène, produit de réaction avec le polymère d'alkylphénol-formaldéhyde |
| 11595-3 | Acide dodécylbenzènesulfonique, composé avec une amine |
| 11629-1 | Isophthalate de méthyle, alkyle diammonium |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|--|
| 11671-7 | Siloxanes and silicones, di Me, substituted Me, ether with mixed polyalkylene glycols and polyalkylene glycol monomethyl ethers |
| 11676-3 | Siloxanes and silicones, di-Me, Me [substituted] alkyl, [[[substituted[(1-oxo-2-propenyl)oxy]]]-terminated |
| 11826-0 | Alkyl acrylate copolymer with alkyl ammonio ethyl methacrylate sulfate |
| 11837-2 | 2-Propenoic acid, 2-methyl-, polymer with butyl 2-propenoate and alkyl propenoate |
| 11865-3 | Pentaerythritol tetraesters with straight chain and branched fatty acids |
| 11880-0 | Ethylene glycol, polymer with phenyldicarboxylic acid, alkyl ester, neopentyl glycol and terephthalic acid |
| 11937-3 | Organic alcohol, alkoxyated |
| 11981-2 | Cycloalkyl methacrylate copolymer with alkyl methacrylate, hydroxyalkyl acrylate, alkyl acrylate, free radical initiated |
| 11986-7 | 4,4'-(1-Méthyléthylidène)bis[phénol], polymer with oxirane, reaction product with carbomonocyclidiméthanol, isophthalic acid and terephthalic acid |
| 11994-6 | 1,3-Isobenzofurandione, polymer with 2,2-diméthyl-1,3-propanediol, 1,2-propanediol, 1,2-ethanediol, branched alcohol, 2,5-furandione and fatty acid unsaturated dimers |
| 12022-7 | Sulfurized olefins |
| 12058-7 | <i>N,N</i> -Disubstituted <i>N,N</i> -diméthyle ammonium chloride, C ₁₆₋₁₈ , C ₁₈ -unsaturated alkyl derivatives |
| 12317-5 | Higher alkyl methacrylates copolymer |
| 12382-7 | Alcanedioic acid, polymer with alcanediol, α-hydro-ω-hydroxypoly[oxy(méthyl-1,2-ethanediyl)] and 1,1-méthylènebis(4-isocyanatobenzène) |
| 12397-4 | Heteromonocycle, 4-éthényle-, homopolymère, N-substitué |
| 12429-0 | Butyl acrylate, polymer with alkenoic acid, dialkyl ester and vinyl acetate |
| 12436-7 | Styrene, polymer with 1,3-butadiène, méthacrylique acid, and α-(dialkylphényl)-ω-hydroxy-poly(oxy-1,2-ethanediyl) alkenate |
| 12534-6 | Fatty acids, polymer with 2-éthylhexanoic acid, pentaérythritol, phthalic anhydride and triméthylolpropane |
| 12568-4 | Hexanedioic acid, polymer with 1,3-diisocyanatométhylbenzène, 2,5-furandione, 2,2'-oxybiséthanol and substituted propane |
| 12595-4 | Poly(α-oléfine) copolymères |
| 12745-1 | Polymer of ethylene oxide, nonyl phénol and substituted diisocyanate |

| Identifiant | Dénomination maquillée |
|-------------|--|
| 11671-7 | Siloxanes et silicones, diméthyl-, méthylsubstitué-, éther avec des polyalkylèneglycols mixtes avec des éthers monométhyliques du polyalkylèneglycol |
| 11676-3 | Siloxanes et silicones, diméthyl-, méthyl(substitué)alkyl-, terminé avec le [({substitué[(1-oxopropén-2-yl)oxy]})] |
| 11826-0 | Acrylate d'alkyle copolymérisé avec le méthacrylate d'alkylammonioéthylsulfate |
| 11837-2 | Acide 2-méthyl-2-propénoïque polymérisé avec le 2-propénoate de butyle un propénoate d'alkyle |
| 11865-3 | Tétraesters du pentaérythritol avec une chaîne droite et ramifiée d'acides gras |
| 11880-0 | Éthylèneglycol polymérisé avec le phényldicarboxylate d'alkyle, le néopentylglycol et l'acide téréphthalique |
| 11937-3 | Alcool organique, alkoxylé |
| 11981-2 | Méthacrylate de cycloalkyle copolymérisé avec le méthacrylate d'alkyle, l'acrylate d'hydroxyalkyle, l'acrylate d'alkyle, initié avec un radical libre |
| 11986-7 | 4,4'-(1-Méthyléthylidène)diphénol polymérisé avec l'oxirane, produit de réaction avec un diméthanol carbomonocyclique, l'acide isophthalique et l'acide téréphthalique |
| 11994-6 | Isobenzofuranne-1,3-dione polymérisée avec le 2,2-diméthylpropane-1,3-diol, le propane-1,2-diol, l'éthane-1,2-diol, un alcool ramifié, la furanne-2,5-dione et des dimères d'acides gras insaturés |
| 12022-7 | Oléfines sulfurées |
| 12058-7 | <i>N,N</i> -Disubstitué <i>N,N</i> -diméthyle chlorure d'ammonium, dérivés en C ₁₆₋₁₈ et alkyliques en C ₁₈ insaturé |
| 12317-5 | Copolymère de méthacrylates d'alkyle élevés |
| 12382-7 | Acide alcanedioïque polymérisé avec un alcanediol, l'α-hydro-ω-hydroxypoly[oxy(méthyléthane-1,2-diy)] et le 1,1-méthylènebis(4-isocyanatobenzène) |
| 12397-4 | L'homopolymère 4-éthénylhétéromonocycle, N-substitué |
| 12429-0 | Acrylate de butyle polymérisé avec un alcénoate de dialkyle et l'acétate de vinyl |
| 12436-7 | Styrène polymérisé avec le buta-1,3-diène, l'acide méthacrylique et un alcénate d'α-(dialkylphényl)-ω-hydroxy-poly(oxyéthane-1,2-diy) |
| 12534-6 | Acides gras polymérisés avec l'acide 2-éthylhexanoïque, le pentaérythritol, l'anhydride phtalique et le triméthylolpropane |
| 12568-4 | Acide hexanedioïque polymérisé avec le 1,3-diisocyanatométhylbenzène, la furanne-2,5-dione, le 2,2'-oxydiéthanol et un propane substitué |
| 12595-4 | Copolymères de la poly(α-oléfine) |
| 12745-1 | Polymère de l'oxyde d'éthylène, du nonylphénol et d'un diisocyanate substitué |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|--|
| 12758-5 | Alkyl oxirane, ether with [methyloxirane, polymer with oxirane, ether with 2-ethyl-2-(hydroxymethyl)-1,3-propanediol |
| 13065-6 | Adipic acid, polymer with isophthalic acid, neopentyl glycol, cyclic carboxylic acid anhydride and trimethylolpropane |
| 13154-5 | 2-Propenamide, polymer with <i>N,N,N</i> -trimethyl-2-[(1-oxo-2-propenyl)oxy]ethanaminium, chloride and vinyl compound |
| 13155-6 | 2-Propenamide, polymer with 2-methyl-2-propenoic acid, 2-(diméthylamino) ethyl ester, sulfate and vinyl compound |
| 13184-8 | 1,4-Benzenedicarboxylic acid, polymer with 1,3-dihydro-1,3-dioxo-5-isobenzofurancarboxylic acid, 2,2-dimethyl-1,3-propanediol and 2,2'-oxyalcohol |
| 13248-0 | Hexane, 1,6-diisocyanato-, homopolymer, reaction products with α -fluoro- ω -(substituted alkyl)poly(difluoromethylene) |
| 13250-2 | Silane, alkenyl tri-substituted, polymer with 1-butene and ethene |
| 13259-2 | Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, polymer with ethenylbenzene, 2-alkylhexyl 2-methyl-2-propenoate, 2-hydroxyethyl 2-propenoate, methyl 2-methyl-2-propenoate, methyl 2-propenoate, 2-methyl-2-propenoic acid, oxiranylmethyl 2-methyl-2-propenoate and 1,2-propanediol mono(2-methyl-2-propenoate) |
| 13271-5 | 2-Propenoic acid, 2-alkyl-, butyl ester, polymer with [(1-methoxy-2-methyl-1-propenyl)oxy] trimethylsilane, methyl 2-methyl-2-propenoate, and oxiranylmethyl 2-methyl-2-propenoate, 4-nitrobenzoate |
| 13299-6 | 1,10-Decanedioic acid, polymer with 2-methyl-disubstituted alkane |
| 13383-0 | Polymer of 1,4-benzenedicarboxylic acid, 1,3-benzenedicarboxylic acid, 1,3-dihydro-1,3-dioxo-5-isobenzofurancarboxylic acid, 2,2-dimethyl-1,3-propanediol and alkanediol |
| 13419-0 | Isophorone diisocyanate derivative, polymer with alkanedioic acid and dihydroxyalkanes |
| 13437-0 | 2-Propenoic acid, substituted salt, polymer with 2-propenamide, metal salt |
| 13454-8 | 2-Propenoic acid, methyl ester, polymer with ethene and alkenylsubstitutedsilane |
| 13468-4 | Hexamethylene diamine, alkyl diamine, 1,3-benzenedicarboxylic acid, adipic acid polymer |
| 13512-3 | Calcium carbonate alkylbenzene sulfonate, alkanedioic acid complexes |
| 13528-1 | Alkenes, C ₁₀₋₁₈ α -, polymers with maleic anhydride, alkyl esters |

| Identifiant | Dénomination maillé |
|-------------|---|
| 12758-5 | Alkyloxirane, éther avec le [méthyloxirane polymérisé avec l'oxirane, éther avec le 2-éthyl-2-(hydroxyméthyl)propane-1,3-diol] |
| 13065-6 | Acide adipique polymérisé avec l'acide isophthalique, le néopentylglycol, un anhydride d'acide carboxylique cyclique et le triméthylolpropane |
| 13154-5 | Propén-2-amide polymérisé avec le <i>N,N,N</i> -triméthyl-2-[(1-oxopropén-2-yl)oxy] éthanaminium, chlorure et un composé vinylique |
| 13155-6 | Propén-2-amine polymérisé avec le 2-méthyl-2-propénoate de 2-(diméthylamino) éthyle, sulfate et un composé vinylique |
| 13184-8 | Acide benzène-1,4-dicarboxylique polymérisé avec l'acide 1,3-dihydro-1,3-dioxo-5-isobenzofurancarboxylique, le 2,2-diméthylpropane-1,3-diol et le 2,2'-oxyalcool |
| 13248-0 | 1,6-Diisocyanatohexane homopolymérisé, produits de réaction avec l' α -fluoro- ω -(alkyle substitué)poly(difluorométhylène) |
| 13250-2 | Alcényltrisubstituésilane, polymérisé avec le but-1-ène et l'éthène |
| 13259-2 | Acide 12-hydroxyoctadécanoïque polymérisé avec l'éthénylbenzène, le 2-méthyl-2-propénoate de 2-alkylhexyle, le 2-propénoate de 2-hydroxyéthyle, le 2-méthyl-2-propénoate de méthyle, le 2-propénoate de méthyle, l'acide 2-méthyl-2-propénoïque, le 2-méthyl-2-propénoate d'oxiranylméthyle et le mono(2-méthyl-2-propénoate) de propane-1,2-diol |
| 13271-5 | 2-Alkyl-2-propénoate de butyle polymérisé avec le [(1-méthoxy-2-méthylpropène-1-yl)oxy]triméthylsilane, le 2-méthyl-2-propénoate de méthyle et le 2-méthyl-2-propénoate d'oxiranylméthyle, 4-nitrobenzoate |
| 13299-6 | Acide décane-1,10-dioïque polymérisé avec le 2-méthyl-disubstitué alcane |
| 13383-0 | Polymère d'acide benzène-1,4-dicarboxylique, d'acide benzène-1,3-dicarboxylique, d'acide 1,3-dihydro-1,3-dioxo-5-isobenzofurancarboxylique, de 2,2-diméthylpropane-1,3-diol et d'un alcanediol |
| 13419-0 | Dérivé du diisocyanate d'isophorone, polymérisé avec un acide alcanedioïque et des dihydroxyalcane |
| 13437-0 | Acide 2-propénoïque, sel substitué, polymérisé avec le 2-propénamide, sel métallique |
| 13454-8 | 2-Propénoate de méthyle polymérisé avec l'éthène et un alcénylsubstituésilane |
| 13468-4 | Polymère de l'hexaméthylène diamine, un alkyl diamine, l'acide benzène-1,3-dicarboxylique et l'acide adipique |
| 13512-3 | Calcium carbonate alkylbenzène sulfonate, complexes d'acide alcanedioïque |
| 13528-1 | α -Alcènes en C ₁₀₋₁₈ polymérisés avec l'anhydride maléique, esters alkyls |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|--|
| 13539-3 | Ethylene glycol, polymer with maleic anhydride, branched alkyldiol, propylene glycol and phthalic anhydride |
| 13590-0 | Maleic anhydride, polymer with branched alkyldiol, propylene glycol and phthalic anhydride |
| 13613-5 | Alkylènepolyols, polymer with aromatic acid anhydride |
| 13642-7 | 1,3-Benzenedicarboxylic acid, polymer with 2,2-dimethyl-1,3-propanediol, fatty acid unsaturated dimers, branched alcohol, 2,6-furandione and 1,2-propanediol |
| 13650-6 | Carbamic acid, [arylenebis[alkylèneiminocarbonylimino(arylene)]]bis-, bis[alkoxy(polyéthoxy)éthyl] ester |
| 13656-3 | Adipic acid, polymer with alkyl glycol, 2-éthylhexyl ester |
| 13678-7 | Fatty acids, C ₁₈ -insatd., dimers, polymers with ethylenediamine, sebacic acid, piperazine and polyoxyalkylèneamine |
| 13734-0 | 1,4-Benzenedicarboxylic acid, polymer with chloromethyl oxirane, 1,2-ethanediol, aliphatic carboxylic acid, and 4,4'-(1-méthylethylidène) bisphénol, polymer with 2,2'-oxybiséthanol |
| 13755-3 | 2-Propenoic acid derivative, polymer with N-substituted 2-propenamide |
| 13759-7 | Hexanedioic acid, polymer with 2-aminoéthanol, n-(2-aminoéthyl)-1,2-ethanediamine and oxirane functional crosslinker |
| 13775-5 | 2,5-Furandione, polymer with alkene, sodium salt |
| 13818-3 | Alcanediol, polymer with alcanedioic acid, carbomonocyclic derivative and carbomonocyclic acid |
| 13827-3 | Phosphonic acid, dibutyl ester, reaction products with alkyl substituted ethanol |
| 13961-2 | 1,4-Cyclohexanedicarboxylic acid, polymer with 2-alkyl-2-éthyl-1,3-propanediol, 2-éthyl-2-(hydroxyméthyl)-1,3-propanediol, hexahydro-1,3-isobenzofurandione and 1,6-hexanediol |
| 14068-1 | Adipic acid, polymer with triéthylamine, 3-hydroxy-2-(hydroxyméthyl)-2-alkylpropanoate, neopentyl glycol, alcanediamine and 1,1'-méthylènebis[4-isocyanatocyclohexane] |
| 14074-7 | Reaction products of alcanediol, polymer with organic dicarboxylic acid, α-hydro-ω-hydroxypoly(substitué-1,4-alcanediyl), 1,1'-méthylènebis[isocyanatobenzène] polymer, 1,4-benzenedicarboxylic acid, diméthyl ester, polymer with 1,4-butanediol and α-hydro-ω-hydroxypoly(substitué-1,4-alcanediyl) and 1,1'-méthylènebis[isocyanatobenzène] |

| Identifiant | Dénomination maquillée |
|-------------|--|
| 13539-3 | Éthylène glycol polymérisé avec l'anhydride maléique, un alkyldiol ramifié, le propylène glycol et l'anhydride phtalique |
| 13590-0 | Anhydride maléique polymérisé avec un alkyldiol ramifié, le propylène glycol et l'anhydride phtalique |
| 13613-5 | Alkylène polyols polymérisé avec un anhydride d'acide aromatique |
| 13642-7 | Acide benzène-1,3-dicarboxylique polymérisé avec le 2,2-diméthylpropane-1,3-diol, des dimères d'acide gras insaturé, un alcool ramifié, la furanne-2,6-dione et le propane-1,2-diol |
| 13650-6 | {Arylène bis[alkylène iminocarbonylimino(arylène)]}bis carbamate de bis[alkoxy(polyéthoxy)éthyle] |
| 13656-3 | Acide adipique polymérisé avec l'ester 2-éthylhexylique d'un alkyglycol |
| 13678-7 | Dimères d'acides gras en C ₁₈ insaturé, polymères avec l'éthylène diamine, l'acide sébacique, la pipérazine et une polyoxyalkylèneamine |
| 13734-0 | Acide benzène-1,4-dicarboxylique polymérisé avec le chlorométhyl oxirane, l'éthane-1,2-diol, un acide aliphatique carboxylique, et le 4,4'-(1-méthyléthylidène) bisphénol, polymérisé avec le 2,2'-oxybiséthanol |
| 13755-3 | Dérivé de l'acide 2-propénoïque, polymérisé avec le 2-propénamide N-substitué |
| 13759-7 | Acide hexanedioïque polymérisé avec le 2-aminoéthanol, la n-(2-aminoéthyl)éthane-1,2-diamine et l'oxirane leur réticulant fonctionnel |
| 13775-5 | Furanne-2,5-dione polymérisée avec un alcène, sel de sodium |
| 13818-3 | Alcanediol polymérisé avec un acide alcanedioïque, un dérivé carbomonocyclique et un acide carbomonocyclique |
| 13827-3 | Phosphonate de dibutyle, produits de réaction avec de l'éthanol substitué avec un alkyle |
| 13961-2 | Acide cyclohexane-1,4-dicarboxylique polymérisé avec le 2-alkyl-2-éthylpropane-1,3-diol, le 2-éthyl-2-(hydroxyméthyl)propane-1,3-diol, l'hexahydroisobenzofuranne-1,3-dione et l'hexane-1,6-diol |
| 14068-1 | Acide adipique polymérisé avec la triéthylamine, le 3-hydroxy-2-(hydroxyméthyl)-2-alkylpropanoate, le néopentyl glycol, une alcanediamine et le 1,1'-méthylènebis(4-isocyanatocyclohexane) |
| 14074-7 | Produits de réaction du polymère d'un alcanediol polymérisé avec un acide dicarboxylique organique, l'α-hydro-ω-hydroxypoly(substituéalcane-1,4-diyl) et le 1,1'-méthylènebis(isocyanatobenzène), avec le benzène-1,4-dicarboxylate de diméthyle polymérisé avec le butane-1,4-diol et l'α-hydro-ω-hydroxypoly(substituéalcane-1,4-diyl) et avec le 1,1'-méthylènebis(isocyanatobenzène) |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|--|
| 14075-8 | Trihydroxycarbonyl, diamino-, polymer with diphenylmethane diisocyanate, trimellitic anhydride, 1,2-ethanediol and terephthalic acid or polyethylene terephthalate prepolymer |
| 14108-5 | Cyclohexane, 1,1'-methylenebis[4-isocyanato-, polymer with 2-propenoic acid, 2-hydroxyethyl ester, 2-methyl-2-propenoic acid monoester with 1,2-propanediol, methyloxirane and alkanol |
| 14112-0 | Hexanedioic acid, polymer with 2,2'-oxybis[ethanol], alkanediol, polymer with organic dicarboxylic acid, 1,6-hexanediol, 1,1'-methylenebis(isocyanatobenzene), 1,3-isobenzofurandione, 2-oxepanone and α -hydro- ω -hydroxypoly[oxy(methyl-1,2-ethanediyl)] |
| 14113-1 | Alkyl acrylate, polymer with alkyl methacrylate, alkyl acrylate and ethylenically unsaturated carboxylic acid |
| 14136-6 | 1,3,5-Triazine-2,4,6-triamine, polymer with formaldehyde and the sodium salt of a sulfosubstituted acid |
| 14150-2 | Poly(oxy-1,4-butanediyl), α -hydro- ω -hydroxy-, polymer with 1,4-butanediol, alkylamine, isophorone diisocyanate and toluene diisocyanate |
| 14171-5 | Castor oil, polymer with oxirane, ester |
| 14183-8 | Alkanedioic acids, diesters with alcohols, C ₇₋₉ -iso-, C ₈ -rich |
| 14254-7 | Polyurethane resin made of adipic acid, phthalic anhydride, isophoronediiisocyanate, 1,6-hexanediol, 1,4-butanediol, neopentylglycol, alkenoxyalkyldiol |
| 14255-8 | 2H-Azepin-2-one, hexahydro-, polymer with ethene and alkene |
| 14350-4 | 2-Propenoic acid, 2-alkyl-, polymer with ethene, metal salt |
| 14392-1 | 2-Propenoic acid, 2-methyl-, polymer with butyl 2-propenoate, 2-hydroxyethyl 2-methyl-2-propenoate, piperidinyl 2-methyl-2-propenoate, alkyl 2-methyl-2-propenoate and methyl 2-methyl-2-propenoate, 2,2'-azobis(2-methylpropanenitrile)-initiated |
| 14394-3 | Naphtha (petroleum), light steam cracked, debenzenized, polymer with carbomonocyclic substituted, hydrogenated |
| 14403-3 | 1,4-Benzenedicarboxylic acid, polymer with alkenedioic acid, α,α' -[(1-methylethylidene)di-4,1-phénylène]bis[ω -hydroxypoly(oxy-1,2-ethanediyl)] and α,α' -[(1-methylethylidene)di-4,1-phénylène]bis[ω -hydroxypoly[oxy(methyl-1,2-ethanediyl)]] |

| Identifiant | Dénomination maquillée |
|-------------|--|
| 14075-8 | Diaminotrihydroxycarbonyl polymérisé avec le diisocyanate de diphenylméthane, l'anhydride trimellitique, l'éthane-1,2-diol et l'acide téréphthalique ou le prépolymère de polyéthylène téréphthalate |
| 14108-5 | 1,1'-Méthylènebis[4-isocyanatocyclohexane] polymérisé avec le 2-propénoate de 2-hydroxyéthyle, l'acide 2-méthyl-2-propénoïque monoester avec le propane-1,2-diol, le méthyloxirane et un alcanol |
| 14112-0 | Acide hexanedioïque polymérisé avec le 2,2'-oxydiéthanol, un alcanediol polymérisé avec un acide dicarboxylique organique, l'hexane-1,6-diol, le 1,1'-méthylènebis(isocyanatobenzène), l'isobenzofuranne-1,3-dione, l'oxépan-2-one et l' α -hydro- ω -hydroxypoly[oxy(méthyléthane-1,2-diy)] |
| 14113-1 | Acrylate d'alkyle polymérisé avec le méthacrylate d'alkyle, un acrylate d'alkyle et un acide carboxylique insaturé éthyléniquement |
| 14136-6 | 1,3,5-Triazine-2,4,6-triamine polymérisée avec le formaldéhyde et le sel de sodium d'un acide sulfosubstitué |
| 14150-2 | α -Hydro- ω -hydroxypoly(oxybutane-1,4-diy) polymérisé avec le butane-1,4-diol, une alkylamine, le diisocyanate d'isophorone et le diisocyanate de toluène |
| 14171-5 | Ester d'huile de ricin polymérisée avec l'oxirane |
| 14183-8 | Acides alcanedioïque, diesters avec des alcools, en iso-C _{7,9} et riches en C ₈ |
| 14254-7 | Résine polyuréthane produite de l'acide adipique, l'anhydride phtalique, le diisocyanate d'isophorone, l'hexane-1,6-diol, le butane-1,4-diol, le néopentylglycol et un alcénoxyalkyldiol |
| 14255-8 | Hexahydro-2H-azépin-2-one polymérisée avec l'éthène et un alcène |
| 14350-4 | Acide 2-alkyl-2-propénoïque polymérisé avec l'éthène, sel métallique |
| 14392-1 | Acide 2-méthyl-2-propénoïque polymérisé avec le 2-propénoate de butyle, le 2-méthyl-2-propénoate de 2-hydroxyéthyle, le 2-méthyl-2-propénoate de pipéridinyle, le 2-méthyl-2-propénoate d'alkyle et le 2-méthyl-2-propénoate de méthyle, initié avec le 2,2'-azobis(2-méthylpropanenitrile) |
| 14394-3 | Naphta (pétrole) léger craqué à la vapeur, débénénisé, polymérisé avec un carbomonocyclique substitué, hydrogéné |
| 14403-3 | Acide benzène-1,4-dicarboxylique polymérisé avec un acide alcénoedioïque, l' α,α' -[(1-méthyléthylidène)di-4,1-phénylène]bis[ω -hydroxypoly(oxyéthane-1,2-diy)] et l' α,α' -[(1-méthyléthylidène)di-4,1-phénylène]bis[ω -hydroxypoly[oxy(méthyléthane-1,2-diy)]] |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|---|
| 14415-6 | Poly[oxy(methyl-1,2-ethanediyl)], α,α',α'' -1,2,3-propanetriyltris[ω -[3-(trisubstituedsilyl)propoxy]]-, polymer with α -[3-(trisubstituedsilyl)propyl]- ω -[3-(trisubstituedsilyl)propoxy] poly[oxy(methyl-1,2-ethanediyl)] |
| 14416-7 | Alkanedioic acid, polymer with alkenedioic acid, carbomonocyclic anhydride and carbopolycyclic diol |
| 14417-8 | Poly[oxy(methyl-1,2-ethanediyl)], α,α',α'' -1,2,3-propanetriyltris[ω -[3-(trisubstituedsilyl)propoxy]]- |
| 14483-2 | 1,3,5-Triazine-2,4,6(1 <i>H</i> ,3 <i>H</i> ,5 <i>H</i>)-trione, 1,3,5-tris(3-substituedmethylphenyl)-, homopolymer, nonylphenol - blocked |
| 14498-8 | 1,3-Isobenzofurandione, hexahydro-, polymer with 2-alkyl-2-(hydroxymethyl)-1,3-propanediol and 1,6-hexanediol |
| 14505-6 | Fatty acids, tall-oil, reaction products with aminoalkyldiamine, maleic anhydride and polyethylene glycol |
| 14542-7 | Salt of 2-methylalkanediamine and benzenedicarboxylic acid |
| 14544-0 | 2,5-Furandione, polymer with 1,3-diisocyanatomethylbenzene and alpha-hydro-omega-hydroxypoly (oxy-1,2-ethanediyl) 2-butanol and heteromonocycle-1-propane derivative and 2-oxepanone homopolymer cetyl ester-blocked |
| 14644-1 | Polysaccharide |
| 14646-3 | Castor oil, polymer with maleic anhydride, oxirane, ester, sulfonated, sodium salt |
| 14653-1 | 2-Propenoic acid, 2-methyl-, butyl ester, polymer with ethenylbenzene, branched aliphatic acrylate ester and 2-methyl-2-propenoic acid |
| 14701-4 | Alkenylantraquinone |
| 14731-7 | Substitued heptadecanol, sodium salt |
| 14792-5 | Fatty alkyl-1-ammonium, <i>N,N</i> -bis(2-hydroxyethyl)- <i>N</i> -methyl-, chloride (<i>Z</i>) |
| 14799-3 | Substitued hexadecanol, sodium salt |
| 14876-8 | 1,4-Benzenedicarboxylic acid, polymer with 1,3-dihydro-1,3-dioxo-5-isobenzofurancarboxylic acid, 2,2-dimethyl-1,3-propanediol and anhydride adduct |
| 14897-2 | Formaldéhyde, polymer with (chlorométhyl) oxirane, 2-méthylphénol and hydrogenated phthalic acid 2-propénoate |
| 14907-3 | Polymer with aromatic vinyl monomer, alkyl methacrylate, alkyl methacrylate, hydroxyalkyl acrylate and cycloalkyl lactone |
| 14938-7 | Polyalkylène méthylphénolique alkylamine |

| Identifiant | Dénomination maillé |
|-------------|--|
| 14415-6 | Propane- α,α',α'' -1,2,3-triyltris[ω -[3-(trisubstitué(silyl)propoxy)] poly[oxy(méthyléthane-1,2-diyl)] polymérisé avec l' α -[3-(trisubstitué(silyl)propyl]- ω -[3-(trisubstitué(silyl)propoxy] poly[oxy(méthyléthane-1,2-diyl)] |
| 14416-7 | Acide alcanedioïque polymérisé avec un acide alcénedioïque, un anhydride carbomonocyclique et un diol carbopolycyclique |
| 14417-8 | Propane- α,α',α'' -1,2,3-triyltris[ω -[3-(trisubstitué(silyl)propoxy)] poly[oxy(méthyléthane-1,2-diyl)] |
| 14483-2 | 1,3,5-tris(3-Substituémthylphényl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1 <i>H</i> ,3 <i>H</i> ,5 <i>H</i>)-trione, homopolymérisée, bloquée par le nonylphénol |
| 14498-8 | Hexahydroisobenzofuranne-1,3-dione polymérisé avec le 2-alkyl-2-(hydroxyméthyl) propane-1,3-diol et l'hexane-1,6-diol |
| 14505-6 | Acides gras de tallöl, produits de réaction avec une aminoalkyldiamine, l'anhydride maléique et le polyéthylèneglycol |
| 14542-7 | Sel de la 2-méthylalkanediamine et de l'acide benzènedicarboxylique |
| 14544-0 | Polyuréthane obtenu de la réaction du 2,4- et 2,6-diisocyanatetoluène polymérisé avec un condensé de caprolactone et d'alcool cétylique, un condensé de polyéthylèneglycol et d'anhydride maléique, le butan-2-ol et un aminoalkylimidazole |
| 14644-1 | Polysaccharide |
| 14646-3 | Huile de ricin polymérisée avec l'anhydride maléique, l'oxirane, un ester, sulfoné, sel de sodium |
| 14653-1 | 2-Méthyl-2-propénoate de butyle polymérisé avec l'éthénylbenzène, un ester d'acrylate aliphatique ramifié et l'acide 2-méthyl-2-propénoïque |
| 14701-4 | Alcénylantraquinone |
| 14731-7 | Heptadécanol substitué, sel de sodium |
| 14792-5 | Chlorure de <i>N,N</i> -bis(2-hydroxyéthyl)- <i>N</i> -méthylalkylgras-1-a mmonium (<i>Z</i>) |
| 14799-3 | Hexadécanol substitué, sel de sodium |
| 14876-8 | Acide benzène-1,4-dicarboxylique polymérisé avec l'acide 1,3-dihydro-1,3-dioxo-5-isobenzofurannecarboxylique, le 2,2-diméthylpropane-1,3-diol et un produit d'addition d'anhydride |
| 14897-2 | Formaldéhyde polymérisé avec le (chlorométhyl) oxirane, le 2-méthylphénol et le 2-propénoate d'un acide phtalique hydrogéné |
| 14907-3 | Polymère avec un monomère aromatique vinylique, le méthacrylate d'alkyle, le méthacrylate d'alkyle, l'acrylate d'hydroxyalkyle et la cycloalkyllactone |
| 14938-7 | Polyalkylène méthylphénolique alkylamine |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|---|
| 14967-0 | Poly[oxy(méthyl-1,2-éthanediyl)], α -[3-(trisubstitué(silyl)-2-méthylpropyl)- ω -[3-(trisubstitué(silyl)-2-méthylpropoxy)- |
| 14986-1 | 1,3-Benzenedicarboxylic acid, polymer with 2,5-furandione, hexanedioic acid, branched diol, 2,2'-oxybis(ethanol) and 1,2-propanediol |
| 15014-2 | 2,5-Furandione, polymer with branched alcohol, 1,3-isobenzofurandione and 2-méthyl-1,3-propanediol |
| 15015-3 | 2,5-Furandione, polymer with 1,2-éthanediol, branched alcohol, 1,3-isobenzofurandione, 2-méthyl-1,3-propanediol and 1,2-propanediol |
| 15067-1 | Alkanecarboxylic acid, prepolymer with alkanediol and disubstituted alkane, polymer with substituted carbomonocycle and substituted heterocyclic alkane |
| 15085-1 | Diméthylbicycloheptényl, propoxylated, éthoxylated |
| 15090-6 | Fatty acids, tall-oil, esters with dicarboxylic acid glycolmonoester, compds. with fatty acid polyamine condensate |
| 15091-7 | Fatty acid polyamine condensate, compds. with glycol nonylphényl ether dicarboxylic acid monoester |
| 15100-7 | Butanoic acid, 3-oxo-, 2-[(2-méthyl-1-oxo-2-propényl)oxy]éthyle ester, polymer with butyl 2-méthyl-2-propénoate, éthénylbenzène, alkyl 2-propénoate and 2-méthyl-2-propénoic acid |
| 15105-3 | Alcanediol, polymer with alcanedioic acid, carbomonocyclique derivative, alkane glycol and carbomonocyclique acid |
| 15140-2 | Carboxylated modified poly(oxyalkylénediyl), calcium salt |
| 15163-7 | Poly[oxy(méthyl-1,2-éthanediyl)], $\alpha, \alpha', \alpha''$ -1,2,3-propanetriyltris[ω -[(1-oxo-2-propényl)oxy]-], polymer with alkylamine |
| 15176-2 | Fatty acids, tall-oil, polymers with bisphénol A, branched 4-nonylphénol, formaldéhyde, glycerol, maléic anhydride, pentaérythritol, rosin, petroleum distillates and tall oil |
| 15178-4 | Carbomonocyclédicarboxylic acid, polymer with 2,2'-diméthylalcanediol, alcanedioic acid, alkanediol, 2-éthyl-2-(hydroxyméthyl)alcanediol, 2,2'-oxybis[éthanol] and alcanetriol |
| 15245-8 | Benzenedicarboxylic acid, polymer with 2-méthyl-1,5-pentanediamine, C _{>14} -alkyl esters |
| 15252-6 | Polymer of styrène with méthyl méthacrylate, alkyl acrylate, 2-hydroxyéthyl méthacrylate and méthacrylique acid |
| 15254-8 | Polymer of styrène with alkylstyrène, butyl acrylate and acrylique acid |
| 15288-6 | Poly(oxyalkanediyl), α -hydro- ω -hydroxy- |

| Identifiant | Dénomination maquillée |
|-------------|--|
| 14967-0 | α -[3-(Trisubstitué(silyl)-2-méthylpropyl)- ω -[3-(trisubstitué(silyl)-2-méthylpropoxy] poly[oxy(méthyléthane-1,2-diyl)] |
| 14986-1 | Acide benzène-1,3-dicarboxylique polymérisé avec la furanne-2,5-dione, l'acide hexanedioïque, un diol ramifié, le 2,2'-oxydiéthanol et le propane-1,2-diol |
| 15014-2 | Furanne-2,5-dione polymérisée avec un alcool ramifié, l'isobenzofuranne-1,3-dione et le 2-méthylpropane-1,3-diol |
| 15015-3 | Furanne-2,5-dione polymérisée avec l'éthane-1,2-diol, un alcool ramifié, l'isobenzofuranne-1,3-dione, le 2-méthylpropane-1,3-diol et le propane-1,2-diol |
| 15067-1 | Acide alcanecarboxylique prépolymérisé avec un alcanediol et un alcane disubstitué, polymérisé avec un carbomonocycle substitué et un alcane hétérocyclique substitué |
| 15085-1 | Diméthylbicycloheptényl, propoxylé, éthoxylé |
| 15090-6 | Acides gras de tallöl esters avec le glycolmonoester d'un acide dicarboxylique, composés avec le condensat d'un acide gras et d'une polyamine |
| 15091-7 | Polyamine de condensation avec un acide gras composée avec l'éther glycolnonylphénylique monoester avec un acide dicarboxylique |
| 15100-7 | 3-Oxobutanoate de 2-[(2-méthyl-1-oxo-2-propényl)oxy]éthyle polymérisé avec le 2-méthyl-2-propénoate de butyle, l'éthénylbenzène, le 2-propénoate d'alkyle et l'acide 2-méthyl-2-propénoïque |
| 15105-3 | Alcanediol polymérisé avec un acide alcanedioïque, un dérivé carbomonocyclique, un alcaneglycol et un acide carbomonocyclique |
| 15140-2 | Poly(oxyalkylénediyl) carboxylé modifié, sel de calcium |
| 15163-7 | $\alpha, \alpha', \alpha''$ -1,2,3-Propanetriyltris[ω -[(1-oxopropén-2-yl)oxy]poly[oxy(méthyléthane-1,2-diyl)], polymérisé avec une alkylamine |
| 15176-2 | Acides gras de tallöl polymère avec le bisphénol A, le 4-nonylphénol ramifié, le formaldéhyde, le glycérol, l'anhydride maléique, le pentaérythritol, le colophane, des distillats de pétrole et le tallöl |
| 15178-4 | Acide carbomonocyclédicarboxylique polymérisé avec le 2,2'-diméthylalcanediol, l'acide alcanedioïque, un alcanediol, le 2-éthyl-2-(hydroxyméthyl)alcanediol, le 2,2'-oxybis(éthanol) et un alcanetriol |
| 15245-8 | Acide benzenedicarboxylique polymérisé avec la 2-méthylpentane-1,5-diamine, esters alkyls en C _{>14} |
| 15252-6 | Polymère du styrène avec le méthacrylate de méthyle, un acrylate d'alkyle, le méthacrylate de 2-hydroxyéthyle et l'acide méthacrylique |
| 15254-8 | Polymère du styrène avec un alkylstyrène, l'acrylate de butyle et l'acide acrylique |
| 15288-6 | α -Hydro- ω -hydroxypoly(oxyalkanediyl) |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|---|
| 15305-5 | Polymer of styrene with alkyl acrylate and acrylic acid, ammonium salt |
| 15306-6 | Polymer of styrene with alkyl acrylate and acrylic acid, sodium salt |
| 15309-0 | Polymer of butyl acrylate with alkyl acrylate, ethyl acrylate and methacrylic acid |
| 15403-4 | Hexanedioic acid, polymer with alkanediol, 2,2-dimethyl-1,3-propanediol, hydrazine, 3-hydroxy-2-(hydroxymethyl)-2-methylpropanoic acid and 5-isocyanato-1-(isocyanatomethyl)-1,3,3-trimethylcyclohexane compd. with <i>N,N</i> -diethylethanamine |
| 15406-7 | Alkanolamine, polymer with α -hydro- ω -[(1-oxo-2-propenyl)oxy]poly(oxy-1,2-ethanediyl) ether with 2-ethyl-2-(hydroxymethyl)-1,3-propanediol (3:1) |
| 15408-0 | 2-Propenoic acid, homopolymer, alkali and alkali-earth metals salt |
| 15424-7 | 2-Propenoic acid, butyl ester polymer with 2-propenoic acid, 2-ethylhexyl ester and 2-propenoic acid substituted alkyl ester |
| 15426-0 | 1,4-Benzenedicarboxylic acid, polymer with 1,2-alkanediol, hexanedioic acid and α -hydro- ω -hydroxypoly(oxy-1,2-ethanediyl) |
| 15429-3 | Poly(oxyalkylenediyl), α -hydro- ω -hydroxy, polymer with 1,4-diisocyanatobenzene, Me Et ketone oxime-blocked |
| 15481-1 | Hexanedioic acid, polymer with 1,6-hexanediol, 1,1'-methylenebis[4-isocyanato]benzene, α -hydro- ω -hydroxypoly(oxy-1,4-butanediyl) and an alkanediol, polymer with organic dicarboxylic acid |
| 15492-3 | Cyclohexane dimethanol, polymer with terephthalic acid, isophthalic acid, fumaric acid and mixed alkanediols |
| 15519-3 | 2,5-Furandione, polymer with 1,2-propanediol, oxybis(propanol), 1,3-benzenedicarboxylic acid, 2,2-dimethyl-1,3-propanediol, 2-butyl-2-ethyl-1,3-propanediol and substituted carbomonocycle |
| 15559-7 | Alcohols, alkoxyated, polymers with epichlorohydrin |
| 15581-2 | Polycarboxylate polymer with alkenyloxyalkylol modified poly(oxyalkylenediyl) calcium potassium salt |
| 15636-3 | Octadecanoic acid, methyl ester, reaction products with 1-(2-hydroxy-2-methylpropoxy)-alkyl substituted-4-piperidinol |
| 15662-2 | Polycarboxylate polymer with alkenyloxyalkylol modified poly(oxyalkylenediyl) sodium salt |
| 15774-6 | Hexanedioic acid, polymer with 1,2-ethanediol, 2,2'-oxybis[ethanol] and poly[oxy(alkylenediyl)] glycol |
| 15862-4 | Amides based on hydroxystearic, aliphatic diamine and 1,3-benzenedimethanamine |

| Identifiant | Dénomination maquillée |
|-------------|---|
| 15305-5 | Polymère du styrène avec l'acrylate d'alkyle et l'acide acrylique, sel d'ammonium |
| 15306-6 | Polymère du styrène avec un acrylate d'alkyle et l'acide acrylique, sel de sodium |
| 15309-0 | Polymère de l'acrylate de butyle avec l'acrylate d'alkyle, l'acrylate d'éthyle et l'acide méthacrylique |
| 15403-4 | Acide hexanedioïque polymérisé avec un alcanediol, le 2,2-diméthylpropane-1,3-diol, l'hydrazine, l'acide 3-hydroxy-2-(hydroxyméthyl)-2-méthylpropanoïque et le 5-isocyanato-1-(isocyanatométhyl)-1,3,3-triméthylcyclohexane composé avec la <i>N,N</i> -diéthyléthanamine |
| 15406-7 | Alcanolamine polymérisée avec l' α -hydro- ω -[(1-oxopropén-2-yl)oxy]poly(oxyéthane-1,2-diyl) éther avec le 2-éthyl-2-(hydroxyméthyl)propane-1,3-diol (3:1) |
| 15408-0 | Acide 2-propénoïque, homopolymérisé, sel de métaux alcalins et d'alcalino-terreux |
| 15424-7 | 2-Propénoate de butyle polymérisé avec le 2-propénoate de 2-éthylhexyle et le 2-propénoate d'un substituéalkyle |
| 15426-0 | Acide benzène-1,4-dicarboxylique polymérisé avec un alcane-1,2-diol, l'acide hexanedioïque et l' α -hydro- ω -hydroxypoly(oxyéthane-1,2-diyl) |
| 15429-3 | α -Hydro- ω -hydroxypoly(oxyalkylènediyl) polymérisé avec le 1,4-diisocyanatobenzène, bloqué par la méthyléthylcétone-oxime |
| 15481-1 | Acide hexanedioïque polymérisé avec l'hexane-1,6-diol, le 1,1'-méthylènebis[4-isocyanato]benzène, l' α -hydro- ω -hydroxypoly(oxybutane-1,4-diyl) et un alcanediol polymérisé avec un acide dicarboxylique organique |
| 15492-3 | Cyclohexanediméthanol polymérisé avec l'acide téréphtalique, l'acide isophtalique, l'acide fumarique et des alcanediols mélangés |
| 15519-3 | Furanne-2,5-dione polymérisé avec le propane-1,2-diol, l'oxybis(propanol), l'acide benzène-1,3-dicarboxylique, le 2,2-diméthylpropane-1,3-diol, le 2-butyl-2-éthylpropane-1,3-diol et un carbomonocycle substitué |
| 15559-7 | Alcools, alkoxyés, polymères avec l'épichlorhydrine |
| 15581-2 | Polycarboxylate polymérisé avec un alcényloxyalkylol modifié poly(oxyalkylènediyl), sel de calcium et de potassium |
| 15636-3 | Octadécanoate de méthyle, produits de réaction avec le 1-(2-hydroxy-2-méthylpropoxy)-, alkylsubstitué-4-piperidinol |
| 15662-2 | Polycarboxylate polymérisé avec un alcényloxyalkylol modifié poly(oxyalkylènediyl) sel de sodium |
| 15774-6 | Acide hexanedioïque polymérisé avec l'éthane-1,2-diol, le 2,2'-oxydiéthanol et le poly[oxy(alkylènediyl)]glycol |
| 15862-4 | Amides basés sur l'acide hydroxystéarique, une diamine aliphatique et la benzène-1,3-diméthanimine |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|--|
| 15863-5 | Ethyl acrylate, butyl acrylate, acrylate ester polymer |
| 15919-7 | 2-Propenoic acid, polymer with alkyl 2-propenoate and ethene, magnesium salt |
| 16059-3 | 1,3-Benzenedicarboxylic acid, polymer with 1,4-benzenedicarboxylic acid, 1,3-dihydro-1,3-dioxo-5-isobenzofurancarboxylic acid, 2,2-dimethyl-1,3-propanediol, hexanedioic acid and glycol |
| 16098-6 | Fatty acids, hexaesters with ethoxylated, propoxylated sorbitol |
| 16100-8 | Fatty acids, C ₁₈ -unsatd., dimers, polymer with acrylic acid, propanediol, pentaerythritol and phthalic anhydride |
| 16119-0 | Fatty acids, C ₁₈ -unsaturated, dimers, hydrogenated, polymers with fatty amines and ethylenediamine |
| 16130-2 | Lithiated metal oxide |
| 16133-5 | <i>N</i> -Sulfoalkyl-aminocarbonylalkenyl, polymer with <i>N,N</i> -dialkyl-aminocarbonylalkenyl, calcium salt |
| 16148-2 | Oxirane, ethyl-, homopolymer, 2-aminoethylethyl alkyl ether |
| 16187-5 | Ethylene glycol, polymer with epichlorohydrin, formaldehyde, glycidyl ester, neopentyl glycol, phenol and terephthalic acid |
| 16188-6 | Ethylene glycol, polymer with neopentyl glycol, terephthalic acid and aromatic carboxylic acid |
| 16203-3 | 2-Propenoic acid, butyl ester, polymer with 2-ethylhexyl 2-propenoate, 2-hydroxyethyl 2-propenoate and polyfluoroalkyl 2-propenoate, 4,4'-azobis[4-cyanopentanoic acid]-initiated |
| 16218-0 | (Alcanal, cyclic acetal with alkenol polymers), polymers with alkylene and maleic anhydride |
| 16242-6 | Poly(oxy-alkyl), α,α' -[methylalkyldi-carbomonocycle]bis[ω -[(substituéalcényl)oxy]], polymer with chloroethene |
| 16257-3 | Silsesquioxanes, alkyl, ethoxy-terminated, reaction products with polypropylene glycol |
| 16263-0 | 2-Propenoic acid, 2-alkyl-, oxydi-2,1-alkanediyl ester, polymer with ethene and alkyl 2-propenoate |
| 16290-0 | Formaldehyde, reaction products with bisphenol A-épichlorohydrin-branched alkylamine, polypropylene glycol diglycidyl ether polymer and <i>N,N</i> -diethyl-1,3-propanediamine, acetates (salts) |
| 16355-2 | 1-Propene, polymer with ethene, modified, potassium salts |

| Identifiant | Dénomination maillé |
|-------------|---|
| 15863-5 | Polymère de l'acrylate d'éthyle, de l'acrylate de butyle et d'un ester d'acrylate |
| 15919-7 | Acide 2-propénoïque polymérisé avec le 2-propénoate d'alkyle et l'éthène, sel de magnésium |
| 16059-3 | Acide benzène-1,3-dicarboxylique polymérisé avec l'acide benzène-1,4-dicarboxylique, l'acide 1,3-dihydro-1,3-dioxo-5-isobenzofurancarboxylique, le 2,2-diméthylpropane-1,3-diol, l'acide hexanedioïque et le glycol |
| 16098-6 | Acides gras, hexaesters avec le sorbitol éthoxylé et propoxylé |
| 16100-8 | Dimères d'acides gras insaturés en C ₁₈ polymérisés avec l'acide acrylique, le propanediol, le pentaérythritol et l'anhydride phtalique |
| 16119-0 | Dimères d'acides gras insaturés en C ₁₈ , hydrogénés, polymère avec des amines grasses et l'éthylènediamine |
| 16130-2 | Oxyde métallique lithié |
| 16133-5 | <i>N</i> -Sulfoalkyl-aminocarbonylalcényle polymérisé avec le <i>N,N</i> -dialkyl-aminocarbonylalcényle, sel de calcium |
| 16148-2 | Éthyloxirane, homopolymérisé, éther 2-aminoéthyléthyle alkylque |
| 16187-5 | Éthylèneglycol polymérisé avec l'épichlorhydrine, le formaldéhyde, un ester glycidylique, le néopentylglycol, le phénol et l'acide téréphthalique |
| 16188-6 | Éthylèneglycol polymérisé avec le néopentylglycol, l'acide téréphthalique et un acide aromatique carboxylique |
| 16203-3 | 2-Propénoate de butyle polymérisé avec le 2-propénoate de 2-éthylhexyle, le 2-propénoate de 2-hydroxyéthyle et le 2-propénoate de polyfluoroalkyle, initié avec le 4,4'-azobis[acide cyanopentanoïque] |
| 16218-0 | (Alcanal, acétal cyclique avec des polymères d'alcénol) polymérisé avec l'alkylène et l'anhydride maléique |
| 16242-6 | α,α' -[Méthylalkyldi-carbomonocycle]bis[ω -[(substituéalcényl)oxy]]poly(oxy-alkyl) polymérisé avec le chloroéthène |
| 16257-3 | Silsesquioxanes, alkyl, terminé par un éthoxy, produits de réaction avec le polypropylèneglycol |
| 16263-0 | 2-Alkyl-2-propénoate d'oxydialcane-2,1-diyle polymérisé avec l'éthène et le 2-propénoate d'alkyle |
| 16290-0 | Formaldéhyde, produits de réaction avec le bisphénol A-l'épichlorhydrine-une alkylamine ramifiée, un polymère du polypropylèneglycol éther diglycidylique et la <i>N,N</i> -diéthylpropane-1,3-diamine, acétates (sels) |
| 16355-2 | Prop-1-ène polymérisé avec l'éthène, modifié, sels de potassium |

| Identifiant | Masked name |
|-------------|--|
| 16371-0 | Copolymer of butyl acrylate, alkyl acrylate, acrylic acid, styrene, acrylonitrile and functionalized acrylamides |
| 16385-5 | 2-Propenoic acid, polymer with ethenylbenzene and alkyl ester of 2-propenoic acid, ammonium salt |
| 16391-2 | Alkanaminium, <i>N,N,N</i> -trimethyl-3-[2-methyl-(1-oxo-2-propenyl)amino]-, chloride, polymer with butyl 2-propenoate and methyl 2-methyl-2-propenoate |
| 16476-6 | Carboxylic acid, 2-ethyl-, ethenyl ester, polymer with ethylene and ethenyl acetate |
| 16493-5 | 2-Propenoic acid, polymer with <i>N</i> -[[3-(dimethylamino)propyl]-2-methyl-2-propenamido] and alkyl amino halide |
| 16525-1 | Phenol, 4,4'-(1-Methylethylidene)bis-, polymer with substituted 5-amino-1,3,3-trimethylcyclohexane methanamine, 1,3-benzenedimethanamine, (chloromethyl)oxirane and α -hydro- ω -hydroxypoly(oxy-1,2-ethanediyl) |
| 16558-7 | 2-Butenedioic acid (2Z)-, monoethyl ester, polymer with alkyl 2-propenoate, alkene and alkyl 2-propenoate |
| 16608-3 | 1-Naphthalenesulfonic acid, substituted-3-[(substitutedphenyl)azo]-, salt |
| 16647-6 | 2-Propenoic acid, 2-methyl-, polymer with butyl 2-propenoate, dodecyl 2-methyl-2-propenoate, ethenylbenzene, 2-alkyl 2-methyl-2-propenoate, 2-hydroxypropyl 2-methyl-2-propenoate, methyl 2-methyl-2-propenoate, 1,2-propanediol mono-2-propenoate and tridecyl 2-methyl-2-propenoate, 2,2'-azobis[2-methylpropanenitrile] - initiated |
| 16674-6 | Alkanoic acid, polymer with substituted alkane, polymer with α -hydro- ω -hydroxypoly[oxy(methyl-1,2-ethanediyl)], 3-hydroxy-2-(hydroxymethyl)-2-methylpropanoic acid and 5-isocyanato-1-(isocyanatomethyl)-1,3,3-trimethylcyclohexane |
| 16679-2 | 2-Propenoic acid, 2-methyl-, polymer with alkenyl acetate and ethyl 2-methyl-2-propenoate |
| 16706-2 | Hexanedioic acid, polymer with diamine, 1,4-butanediol, 5-isocyanato-1-(isocyanatomethyl)-1,3,3-trimethylcyclohexane and 3-methyl-1,5-pentanediol |
| 16733-2 | 1,4-Butanediol, polymer with α -hydroxy- ω -hydroxypoly(oxy-1,4-butanediyl), 5-isocyanato-1-(isocyanatomethyl)-1,3,3-trimethylcyclohexane and diamine |
| 16744-4 | Polymer of alkyl acrylate with ethyl methacrylate and methacrylic acid |
| 16747-7 | 2-Propenoic acid, 2-methyl-, monoester with 1,2-propanediol, polymer with 2-propenoic acid and methylalkenyl sodium sulfonate, calcium salt |

| Identifiant | Dénomination maillée |
|-------------|---|
| 16371-0 | Copolymère de l'acrylate de butyle, de l'acrylate d'alkyle, de l'acide acrylique, du styrène, de l'acrylonitrile et d'acrylamides fonctionnalisés |
| 16385-5 | Acide 2-propénoïque polymérisé avec l'éthénylbenzène et un ester de l'acide 2-propénoïque, sel d'ammonium |
| 16391-2 | Chlorure de <i>N,N,N</i> -triméthyl-3-[2-méthyl-(1-oxopropén-2-yl)amino]alcanaminium polymérisé avec le 2-propénoate de butyle et le 2-méthyl-2-propénoate de méthyle |
| 16476-6 | 2-Éthylcarboxylate d'éthényle polymérisé avec l'éthylène et l'acétate d'éthényle |
| 16493-5 | Acide 2-propénoïque polymérisé avec le <i>N</i> -[[3-(diméthylamino)propyl]-2-méthylpropén-2-amide et un halogénure aminoalkylique |
| 16525-1 | 4,4'-(1-Méthyléthylidène)diphénol polymérisé avec la substitué 5-amino-1,3,3-triméthylcyclohexane méthanamine, la benzène-1,3-diméthylamine, le (chlorométhyl)oxirane et l' α -hydro- ω -hydroxypoly(oxyéthane-1,2-diyl) |
| 16558-7 | (2Z)-2-Butènedioate de monoéthyle polymérisé avec le 2-propénoate d'alkyle, un alcène et le 2-propénoate d'alkyle |
| 16608-3 | Acide substitué-3-[(substituéphényl)azo] naphthalène-1-sulfonique, sel |
| 16647-6 | Acide 2-méthyl-2-propénoïque polymérisé avec le 2-propénoate de butyle, le 2-méthyl-2-propénoate de dodécyle, l'éthénylbenzène, le 2-méthyl-2-propénoate de 2-alkyle, le 2-méthyl-2-propénoate de 2-hydroxypropyle, le 2-méthyl-2-propénoate de méthyle, le mono-2-propénoate de propane-1,2-diol et le 2-méthyl-2-propénoate de tridécyle, initié par le 2,2'-azobis[2-méthylpropanenitrile] |
| 16674-6 | Acide alcanoïque polymérisé avec un alcane substitué polymérisé avec l' α -hydro- ω -hydroxypoly[oxy(méthyléthane-1,2-diyl)], l'acide 3-hydroxy-2-(hydroxyméthyl)-2-méthylpropanoïque et le 5-isocyanato-1-(isocyanatométhyl)-1,3,3-triméthylcyclohexane |
| 16679-2 | Acide 2-méthyl-2-propénoïque polymérisé avec l'acétate d'alcényle et le 2-méthyl-2-propénoate d'éthyle |
| 16706-2 | Acide hexanedioïque polymérisé avec une diamine, le butane-1,4-diol, le 5-isocyanato-1-(isocyanatométhyl)-1,3,3-triméthylcyclohexane et le 3-méthylpentane-1,5-diol |
| 16733-2 | Butane-1,4-diol polymérisé avec l' α -hydroxy- ω -hydroxypoly(oxybutane-1,4-diyl), le 5-isocyanato-1-(isocyanatométhyl)-1,3,3-triméthylcyclohexane et une diamine |
| 16744-4 | Polymère d'un acrylate d'alkyle avec le méthacrylate d'éthyle et l'acide méthacrylique |
| 16747-7 | Acide 2-méthyl-2-propénoïque monoester avec le propane-1,2-diol, polymérisé avec l'acide 2-propénoïque et le sulfonate de méthylalcényle sodium, sel de calcium |

| Identifier | Masked name |
|------------|---|
| 16819-7 | Benzenedicarboxylic acid, polymer with 1,4-cyclohexanedimethanol, dimethyl 1,4-benzenedicarboxylate, 1,2-ethanediol and 2-methyl-1,5-pentanediamine |
| 16893-0 | 2-Butenedioic acid (2Z)-, monoalkyl ester, polymer with ethene |
| 16931-2 | Ethanaminium, N,N,N-trimethyl-2-[(1-oxo-2-propenyl)oxy], chloride, polymer with vinyl compound |
| 17006-5 | Siloxanes and silicones, [[(acetylamino)alkyl] amino]alkyl Me, di-Me, [(hydroxyalkylsilyl)oxy]-terminated, acetates |

2 Part 1 of the *Domestic Substances List*⁵ is proposed to be amended by adding the substances listed under item 1 in numerical order under their Chemical Abstracts Service Registry Numbers.

COMING INTO FORCE

3 This Order would come into force on the day on which it is registered.

EXPLANATORY NOTE

(This explanatory note is not part of the notice of intent.)

Description

As per the *Notice of intent to amend the Domestic Substances List, unmasking the identities of 198 substances listed confidentially on Part 3* it is proposed to amend the *Domestic Substances List* (DSL) by deleting 198 substances identified by masked names and Confidential Accession Numbers from Part 3 of the DSL, and adding those substances to Part 1 of the DSL under their Chemical Abstracts Service Registry Number.

Background

The DSL is an inventory of substances manufactured in, or imported into Canada on a commercial scale. Substances can be listed under masked names in order to protect confidential business information. In October 2018, Environment and Climate Change Canada published the [Approach to disclose confidential information and promote transparency in chemicals management](#) (the Approach). The Approach aims to achieve an appropriate balance between transparency and industry's right to protect confidential information by minimizing the scope, frequency and duration of claims of confidentiality for information related to

| Identifiant | Dénomination maquillée |
|-------------|---|
| 16819-7 | Acide benzenedicarboxylique polymérisé avec le cyclohexane-1,4-diméthanol, le benzène-1,4-dicarboxylate de diméthyle, l'éthane-1,2-diol et la 2-méthylpentane-1,5-diamine |
| 16893-0 | (2Z)-2-Butènedioate de monoalkyle polymérisé avec l'éthène |
| 16931-2 | Chlorure de N,N,N-triméthyl-2-[(1-oxopropén-2-yl)oxy]éthanaminium, polymérisé avec un composé vinylique |
| 17006-5 | Siloxanes et silicones, {(acétylamino)alkyl] amino]alkyl méthyle, diméthyle, terminé par le [(hydroxyalkylsilyl)oxy], acétates |

2 Il est proposé de modifier la partie 1 de la *Liste intérieure*⁵ par adjonction des substances inscrites à l'article 1, selon l'ordre numérique de leur numéro d'enregistrement du Chemical Abstracts Service.

ENTRÉE EN VIGUEUR

3 Le présent arrêté entrerait en vigueur à la date de son enregistrement.

NOTE EXPLICATIVE

(La présente note explicative ne fait pas partie de l'avis d'intention.)

Description

Conformément à l'*Avis d'intention de modifier la Liste intérieure en démaillant l'identité de 198 substances inscrites sur la partie 3*, il est proposé de modifier la *Liste intérieure* en supprimant 198 substances identifiées par des dénominations maquillées et des numéros d'identification confidentielle de la partie 3 de la *Liste intérieure* afin de les inscrire sur la partie 1 de la *Liste intérieure* sous leur numéro d'enregistrement du Chemical Abstracts Service.

Contexte

La *Liste intérieure* est un inventaire de substances fabriquées ou importées au Canada à l'échelle commerciale. Ces substances peuvent être inscrites sous des dénominations maquillées afin de protéger les renseignements commerciaux confidentiels. En octobre 2018, Environnement et Changement climatique Canada a publié l'[Approche pour divulguer des renseignements confidentiels et favoriser la transparence dans la gestion des produits chimiques](#) (l'Approche). L'Approche vise à atteindre un équilibre entre la transparence et le droit de l'industrie de protéger des renseignements confidentiels en réduisant

⁵ SOR/94-311

⁵ DORS/94-311

substances. To help increase awareness of the substances that are in the Canadian market, the Approach introduced a 10-year review cycle on confidentiality claims for substance identity.

In June 2023, Bill-S5, *Strengthening Environmental Protection for a Healthier Canada Act*, received royal assent, amending the *Canadian Environmental Protection Act, 1999* (CEPA) with, among other changes, new transparency provisions. These modifications include section 317.2 of CEPA, whereby the Minister may disclose the explicit chemical or biological name of a substance or the explicit biological name of a living organism after the expiry of a period of 10 years after the day on which a request for confidentiality under section 313 of CEPA is made. The 198 substances included in this notice have been listed confidentially on the DSL since 2004 or earlier.

Next steps

Within 60 days of publication of this notice, any person may submit comments or inquiries. Any person who conducts commercial activities with a substance that they believe to be subject to this notice of intent may contact the New Substances program to confirm the substance identity. Any person who objects to the unmasking of a substance subject to this notice should submit a masked name application for each substance. Comments will be taken into consideration during the development of the final order. The final order will be published in the *Canada Gazette*, Part II.

Amendments to the DSL are not in force until the order is published in the *Canada Gazette*, Part II.

Contact information

If you have any questions, please contact the Substances Management Information Line by telephone at 1-800-567-1999 (within Canada), 819-938-3232 (outside Canada), or by email at substances@ec.gc.ca. You may also visit the [New Substances program website](#).

au minimum la portée, la fréquence et la durée des revendications de confidentialité pour des données liées aux substances. Afin d'accroître la sensibilisation aux substances présentes sur le marché canadien, l'Approche a introduit un cycle d'examen de 10 ans sur les revendications de confidentialité pour l'identité des substances.

En juin 2023, le projet de loi S-5, la *Loi sur le renforcement de la protection de l'environnement pour un Canada en santé*, a reçu la sanction royale et modifiait alors la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)* [LCPE] au moyen, entre autres, de nouvelles dispositions de transparence. Ces modifications incluent l'article 317.2 de la LCPE, selon lequel le ministre peut communiquer la dénomination chimique ou biologique d'une substance ou la dénomination biologique d'un organisme vivant après l'expiration d'une période de 10 ans suivant la date à laquelle une demande de confidentialité visant la dénomination en cause a été présentée en vertu de l'article 313 de la LCPE. Les 198 substances visées par le présent avis figurent sur la *Liste intérieure* confidentielle depuis 2004 ou avant cette année.

Prochaines étapes

Dans les 60 jours suivant la publication du présent avis, toute personne peut soumettre des commentaires ou des demandes à ce sujet. Toute personne qui mène des activités commerciales impliquant une substance qu'elle considère comme visée par l'avis d'intention peut communiquer avec le Programme des nouvelles substances pour confirmer l'identité de la substance. Toute personne s'opposant au démaquillage d'une substance visée par le présent avis doit soumettre une demande de dénomination maquillée, et ce, pour chaque substance. Les commentaires seront considérés durant l'élaboration de l'arrêté final, qui sera publié dans la Partie II de la *Gazette du Canada*.

Les modifications à la *Liste intérieure* n'entreront en vigueur qu'à la publication de l'arrêté à la Partie II de la *Gazette du Canada*.

Coordonnées

En cas de questions, veuillez communiquer par téléphone avec la Ligne d'information de la gestion des substances au 1-800-567-1999 (au Canada) ou au 819-938-3232 (à l'extérieur du Canada) ou par courriel à l'adresse substances@ec.gc.ca. Vous pouvez également visiter le [site Web du Programme des substances nouvelles](#).

DEPARTMENT OF HEALTH**CANADIAN ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT, 1999***Objective for Canadian Drinking Water Quality: Per- and polyfluoroalkyl substances*

Pursuant to subsection 55(3) of the *Canadian Environmental Protection Act, 1999*, the Minister of Health hereby gives notice of the final *Objective for Canadian Drinking Water Quality: Per- and polyfluoroalkyl substances*. The technical document for this objective is available on the [Water Quality - Reports and Publications webpage](#). This document was publicly consulted for 60 days in 2023 and was updated taking into consideration the comments received.

Guidelines for Canadian Drinking Water Quality: perfluorooctane sulfonate

Pursuant to subsection 55(3) of the *Canadian Environmental Protection Act, 1999*, the Minister of Health hereby gives notice of the withdrawal of the final *Guidelines for Canadian Drinking Water Quality: perfluorooctane sulfonate* (PFOS).

Guidelines for Canadian Drinking Water Quality: perfluorooctanoic acid

Pursuant to subsection 55(3) of the *Canadian Environmental Protection Act, 1999*, the Minister of Health hereby gives notice of the withdrawal of the final *Guidelines for Canadian Drinking Water Quality: perfluorooctanoic acid* (PFOA).

August 9, 2024

Greg Carreau

Director General
Safe Environments Directorate
On behalf of the Minister of Health

ANNEX**Objective value**

An objective of 30 ng/L is established for the sum of the concentration of 25 specified per- and polyfluoroalkyl substances (PFASs) detected in drinking water. When calculating the sum of PFAS for this objective, a result of “non-detect” is considered to have a value of zero. It is recommended to maintain PFAS concentrations in drinking water as low as reasonably achievable. This objective replaces the existing drinking water guidelines for perfluorooctane sulfonate (PFOS) and perfluorooctanoic

MINISTÈRE DE LA SANTÉ**LOI CANADIENNE SUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT (1999)***Objectif pour la qualité de l'eau potable au Canada : Substances perfluoroalkylées et polyfluoroalkylées*

Conformément au paragraphe 55(3) de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*, le ministre de la Santé donne avis, par la présente, de l'*Objectif pour la qualité de l'eau potable au Canada : Substances perfluoroalkylées et polyfluoroalkylées* final. Le document technique relatif à cet objectif est disponible sur la [page Web Qualité de l'eau - Rapports et publications](#). Ce document a fait l'objet d'une consultation publique de 60 jours en 2023 et a été mis à jour en tenant compte des commentaires reçus.

Recommandations pour la qualité de l'eau potable au Canada : sulfonate de perfluorooctane

Conformément au paragraphe 55(3) de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*, le ministre de la Santé donne avis par la présente du retrait de la version finale des *Recommandations pour la qualité de l'eau potable au Canada : sulfonate de perfluorooctane* (SPFO).

Recommandations pour la qualité de l'eau potable au Canada : acide perfluorooctanoïque

Conformément au paragraphe 55(3) de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)*, le ministre de la Santé donne avis par la présente du retrait de la version finale des *Recommandations pour la qualité de l'eau potable au Canada : acide perfluorooctanoïque* (APFO).

Le 9 août 2024

Le directeur général

Direction de la sécurité des milieux

Greg Carreau

Au nom du ministre de la Santé

ANNEXE**Valeur de l'objectif**

Un objectif de 30 ng/L est fixé pour la somme des concentrations de 25 substances perfluoroalkylées et polyfluoroalkylées (PFAS) spécifiées détectées dans l'eau potable. Lors du calcul de la somme des PFAS pour cet objectif, un résultat « non détecté » est considéré comme ayant une valeur de zéro. Il est recommandé de maintenir les concentrations de PFAS dans l'eau potable au niveau le plus bas qu'il soit raisonnablement possible d'atteindre (ou ALARA). Cet objectif remplace les recommandations

acid (PFOA), and 9 screening values derived for individual PFASs.

Background

The objective was prepared in collaboration with the Federal-Provincial-Territorial Committee on Drinking Water and is based on potential health concerns for the group of PFAS, as well as treatment and analytical considerations.

In 2018 and 2019, Health Canada established drinking water guidelines for PFOS and PFOA, and screening values for nine other PFAS. These values applied to water intended for human consumption.

On April 24, 2021, the Government of Canada published a Notice of Intent signalling its intent to move forward with activities that treat PFASs as a class. On May 20, 2023, the Government of Canada released the draft State of Per- and Polyfluoroalkyl Substances (PFAS) Report, which provides a qualitative assessment of the sources, fate, occurrence, and potential impacts of PFASs on the environment and human health to inform decision-making on PFASs as a class in Canada. In light of this assessment and considering new scientific evidence in the field of hazard and exposure assessment as well as in treatment and analytical technologies, a review of the current PFAS drinking water guidelines and screening values is under way.

This objective, based on the sum of specific detected PFASs, serves to reduce potential exposure to PFASs through drinking water while the reassessment of the guidelines and screening values is being completed.

Exposure

PFASs are a class of thousands of substances that contain linked fluorine and carbon atoms. This chemical link results in a very stable molecule that is essentially unreactive and persists in the environment. PFASs have a wide range of uses, including as surfactants, lubricants, and repellents. PFAS can also be found in products as diverse as firefighting foams, textiles, cosmetics, and in food packaging materials.

PFASs primarily enter Canada in products or as constituents of manufactured items. Research has shown that Canadians can be exposed to PFASs through drinking water, food, air, consumer products and household dust. Environmental concentrations may be higher in

existantes pour l'eau potable en ce qui concerne le sulfonate de perfluorooctane (SPFO) et l'acide perfluorooctanoïque (APFO), ainsi que 9 valeurs préliminaires dérivées pour les différents PFAS.

Contexte

L'objectif a été préparé en collaboration avec le Comité fédéral-provincial-territorial sur l'eau potable et est basé sur les préoccupations potentielles pour la santé du groupe de PFAS, ainsi que sur des considérations relatives au traitement et à l'analyse.

En 2018 et 2019, Santé Canada a établi des recommandations pour l'eau potable concernant le SPFO et l'APFO, ainsi que des valeurs de dépistage pour neuf autres PFAS. Ces valeurs s'appliquent à l'eau destinée à la consommation humaine.

Le 24 avril 2021, le gouvernement du Canada a publié un avis d'intention signalant son intention d'aller de l'avant avec des activités qui traitent les PFAS en tant que catégorie. Le 20 mai 2023, le gouvernement du Canada a publié l'ébauche du rapport sur l'état des substances perfluoroalkyliques et polyfluoroalkyliques, qui fournit une évaluation qualitative des sources, du devenir, de l'occurrence et des impacts potentiels des PFAS sur l'environnement et la santé humaine afin d'éclairer la prise de décision sur les PFAS en tant que catégorie au Canada. À la lumière de cette évaluation et compte tenu des nouvelles données scientifiques dans le domaine de l'évaluation des dangers et de l'exposition ainsi que des technologies de traitement et d'analyse, une révision des recommandations et des valeurs préliminaires actuelles concernant les PFAS dans l'eau potable est en cours.

Cet objectif, basé sur la somme des PFAS spécifiques détectés, sert à réduire l'exposition potentielle aux PFAS dans l'eau potable pendant que la réévaluation des recommandations et des valeurs préliminaires est en cours.

Exposition

Les PFAS sont une classe de milliers de substances qui contiennent des atomes de fluor et de carbone liés. Ce lien chimique donne naissance à une molécule très stable, essentiellement non réactive, qui persiste dans l'environnement. Les PFAS ont un large éventail d'utilisations, notamment comme les tensioactifs, les lubrifiants et les produits répulsifs. Les PFAS se retrouvent également dans des produits aussi divers que les mousses extinctrices, les textiles, les cosmétiques et les matériaux d'emballage alimentaire.

Les PFAS entrent principalement au Canada dans des produits ou en tant que constituants d'articles manufacturés. Les recherches ont montré que les personnes qui vivent au Canada peuvent être exposées aux PFAS par le biais de l'eau potable, des aliments, de l'air, des produits de

areas near facilities that use large amounts of these chemicals. For example, PFAS contamination of groundwater is associated with aqueous film-forming foams used to extinguish fuel fires or conduct firefighter-training activities. Although currently there are limited data regarding PFASs in Canadian drinking water, the body of evidence is growing.

Health considerations

Toxicological and epidemiological information is available for only a limited number of PFASs. Based on the available information, it is evident that exposure to certain PFASs has the potential to affect multiple systems and organs. Many of the effects seen in humans are supported by experimental studies in animal models. New information on well-studied PFASs shows effects at lower levels than previous studies. Canadians are exposed to multiple PFASs simultaneously, as can be seen from biomonitoring data.

A traditional health-based approach was not adopted to derive the objective in part due to the rapidly evolving science. The science is complex, there is currently no consensus regarding the most sensitive health effects, and approaches to hazard and risk assessment are varied.

Analytical and treatment considerations

The establishment of the drinking water objective considers the ability to both measure the contaminant and remove it from drinking water supplies. Several analytical methods are available for measuring some PFASs in water at concentrations below the objective.

At the municipal level, established treatment technologies that are available to effectively decrease PFAS concentrations in drinking water include granular activated carbon, reverse osmosis, nanofiltration, and anion exchange. These technologies are capable of achieving treated water concentrations below the objective for individual PFASs. However, to achieve these concentrations, the treatment systems need to be configured and operated properly. Achieving such low concentrations may also lead to challenging operating conditions. Disposal or manipulation of sorptive media, concentrates or residuals is an important consideration when selecting a treatment technology for PFAS removal.

consommation et de la poussière domestique. Les concentrations dans l'environnement peuvent être plus élevées dans les zones situées à proximité des installations qui utilisent de grandes quantités de ces produits chimiques. Par exemple, la contamination des eaux souterraines par les PFAS est associée aux mousses à formation de pellicule aqueuse utilisées pour éteindre les incendies de carburant ou pour les activités de formation des pompiers. Bien qu'il y ait actuellement peu de données concernant les PFAS dans l'eau potable au Canada, les preuves s'accumulent.

Considérations relatives à la santé

Les informations toxicologiques et épidémiologiques ne sont disponibles que pour un nombre limité de PFAS. Selon les informations disponibles, il est évident que l'exposition à certains PFAS peut affecter plusieurs systèmes et organes. De nombreux effets observés chez l'homme sont supportés par des études expérimentales sur des modèles animaux. De nouvelles informations sur des PFAS bien étudiés montrent des effets à des niveaux inférieurs à ceux des études précédentes. Les Canadiens sont exposés simultanément à plusieurs PFAS, comme le montrent les données de biosurveillance.

Une approche traditionnelle fondée sur la santé n'a pas été adoptée pour définir l'objectif, en partie en raison de l'évolution rapide de la science. La science est complexe, il n'y a pas de consensus sur les effets les plus sensibles sur la santé et les approches de l'évaluation des dangers et des risques sont variées.

Considérations relatives à l'analyse et au traitement

L'établissement de l'objectif pour l'eau potable tient compte de la capacité de mesurer le contaminant et à l'enlever des approvisionnements en eau potable. Il existe plusieurs méthodes d'analyse permettant de mesurer certains PFAS dans l'eau à des concentrations inférieures à l'objectif.

À l'échelle municipale, les technologies de traitement établies qui sont disponibles pour réduire efficacement les concentrations de PFAS dans l'eau potable comprennent le charbon actif granulaire, l'osmose inverse, la nanofiltration et l'échange d'anions. Ces technologies permettent d'obtenir des concentrations dans l'eau traitée inférieures à l'objectif fixé pour chaque PFAS. Toutefois, les systèmes de traitement doivent être correctement configurés et exploités afin d'atteindre ces concentrations. L'obtention de concentrations aussi faibles peut également conduire à des conditions d'exploitation difficiles. L'élimination ou la manipulation des milieux sorbants, des concentrés ou des résidus est un élément important à prendre en compte lors du choix d'une technologie de traitement pour l'élimination des PFAS.

Residential-scale water treatment technologies (i.e. private well)

In cases where an individual household obtains their drinking water from a private well that is impacted by PFASs, a drinking water treatment device may reduce the concentration of a limited number of PFAS in drinking water. Granular activated carbon or reverse osmosis treatment devices can be certified to meet available standards for the reduction of “total PFAS” in drinking water for seven specific PFASs. Certification for the removal of five individual PFASs is also possible under these standards. The use of treatment devices certified to these criteria will help homeowners further reduce their exposure to PFASs from drinking water.

INNOVATION, SCIENCE AND ECONOMIC DEVELOPMENT CANADA

RADIOCOMMUNICATION ACT

Notice No. SMSE-007-24 — Publication of RSS-123,
Issue 5

Notice is hereby given that Innovation, Science and Economic Development Canada has published the following document:

- RSS-123, Issue 5, “*Licensed Wireless Microphones*,” which sets out the certification requirements for licensed wireless microphones which includes wireless multichannel audio systems (WMAS).

This document is now official and available on the [Published documents page](#) of the [Spectrum management and telecommunications website](#).

Submitting comments

Comments and suggestions for improving this Radio Standards Specification may be submitted online using the [Standard Change Request form](#).

July 26, 2024

Martin Proulx

Director General
Engineering, Planning and Standards Branch

Technologies de traitement de l’eau à l’échelle résidentielle (c’est-à-dire puits privé)

Lorsqu’un ménage individuel s’approvisionne en eau potable à partir d’un puits privé contaminé par des PFAS, un dispositif de traitement de l’eau potable peut réduire la concentration d’un nombre limité de PFAS dans l’eau potable. Les dispositifs de traitement au charbon actif granulaire ou à l’osmose inverse peuvent être certifiés conformes aux normes disponibles pour la réduction des « PFAS totaux » dans l’eau potable pour sept PFAS spécifiques. Il est également possible d’obtenir une certification pour l’élimination de cinq PFAS individuels dans le cadre de ces normes. L’utilisation de dispositifs de traitement certifiés selon ces critères aidera les propriétaires à réduire davantage leur exposition aux PFAS présents dans l’eau potable.

INNOVATION, SCIENCES ET DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE CANADA

LOI SUR LA RADIOCOMMUNICATION

Avis n° SMSE-007-24 — Publication du CNR-123,
5^e édition

Avis est par la présente donné qu’Innovation, Sciences et Développement économique Canada a publié le document suivant :

- CNR-123, 5^e édition, « *Microphones sans fil autorisés sous licence* », qui établit les exigences de certification applicables aux microphones sans fil autorisés sous licence, ce qui comprend les systèmes audio multicanaux sans fil (SAMSF).

Ce document est maintenant officiel et disponible sur la [page Documents publiés](#) du [site Web de Gestion du spectre et télécommunications](#).

Présentation de commentaires

Les commentaires et suggestions pour améliorer ce Cahier des charges sur les normes radioélectriques peuvent être soumis en ligne en utilisant le [formulaire Demande de changement à la norme](#).

Le 26 juillet 2024

Le directeur général

Direction générale du génie, de la planification et des
normes

Martin Proulx

OFFICE OF THE SUPERINTENDENT OF FINANCIAL INSTITUTIONS**INSURANCE COMPANIES ACT**

Green Shield Canada Insurance — Letters patent of incorporation and order to commence and carry on business

Notice is hereby given of the issuance,

- pursuant to section 22 of the *Insurance Companies Act*, of letters patent incorporating Green Shield Canada Insurance and, in French, Assurance Green Shield Canada, effective May 31, 2024; and
- pursuant to subsection 53(1) of the *Insurance Companies Act*, of an order authorizing Green Shield Canada Insurance and, in French, Assurance Green Shield Canada, to commence and carry on business, and to insure risks falling within the class of life insurance and accident and sickness insurance, effective July 5, 2024.

August 10, 2024

Peter Routledge

Superintendent of Financial Institutions

PRIVY COUNCIL OFFICE*Appointment opportunities*

We know that our country is stronger — and our government more effective — when decision-makers reflect Canada's diversity. The Government of Canada has implemented an appointment process that is transparent and merit-based, strives for gender parity, and ensures that Indigenous peoples and minority groups are properly represented in positions of leadership. We continue to search for Canadians who reflect the values that we all embrace: inclusion, honesty, fiscal prudence, and generosity of spirit. Together, we will build a government as diverse as Canada.

We are equally committed to providing a healthy workplace that supports one's dignity, self-esteem and the ability to work to one's full potential. With this in mind, all appointees will be expected to take steps to promote and maintain a healthy, respectful and harassment-free work environment.

The Government of Canada is currently seeking applications from diverse and talented Canadians from across the country who are interested in the following positions.

BUREAU DU SURINTENDANT DES INSTITUTIONS FINANCIÈRES**LOI SUR LES SOCIÉTÉS D'ASSURANCES**

Assurance Green Shield Canada — Lettres patentes de constitution et autorisation de fonctionnement

Avis est par les présentes donné de la délivrance,

- en vertu de l'article 22 de la *Loi sur les sociétés d'assurances*, de lettres patentes constituant Assurance Green Shield Canada et, en anglais, Green Shield Canada Insurance, à compter du 31 mai 2024;
- en vertu du paragraphe 53(1) de la *Loi sur les sociétés d'assurances*, d'une autorisation de fonctionnement autorisant Assurance Green Shield Canada et, en anglais, Green Shield Canada Insurance à commencer à fonctionner et à effectuer des opérations d'assurance dans la branche assurance-vie et accident et maladie, à compter du 5 juillet 2024.

Le 10 août 2024

Le surintendant des institutions financières

Peter Routledge

BUREAU DU CONSEIL PRIVÉ*Possibilités de nominations*

Nous savons que notre pays est plus fort et notre gouvernement plus efficace lorsque les décideurs reflètent la diversité du Canada. Le gouvernement du Canada a mis en œuvre un processus de nomination transparent et fondé sur le mérite qui reflète son engagement à assurer la parité entre les sexes et une représentation adéquate des Autochtones et des groupes minoritaires dans les postes de direction. Nous continuons de rechercher des Canadiens qui incarnent les valeurs qui nous sont chères : l'inclusion, l'honnêteté, la prudence financière et la générosité d'esprit. Ensemble, nous créerons un gouvernement aussi diversifié que le Canada.

Nous nous engageons également à offrir un milieu de travail sain qui favorise la dignité et l'estime de soi des personnes et leur capacité à réaliser leur plein potentiel au travail. Dans cette optique, toutes les personnes nommées devront prendre des mesures pour promouvoir et maintenir un environnement de travail sain, respectueux et exempt de harcèlement.

Le gouvernement du Canada sollicite actuellement des candidatures auprès de divers Canadiens talentueux provenant de partout au pays qui manifestent un intérêt pour les postes suivants.

Current opportunities

The following opportunities for appointments to Governor in Council positions are currently open for applications. Every opportunity is open for a minimum of two weeks from the date of posting on the [Governor in Council appointments website](#).

Governor in Council appointment opportunities

| Position | Organization | Closing date |
|------------------|---|--------------|
| Director | Bank of Canada | |
| Chairperson | Canada Deposit Insurance Corporation | |
| Chairperson | Canada Infrastructure Bank | |
| Director | Canada Lands Company Limited | |
| Director | Canadian Air Transport Security Authority | |
| Director | Canadian Commercial Corporation | |
| Director | Canadian Energy Regulator | |
| President | Canadian Institutes of Health Research | |
| Director | Canadian Race Relations Foundation | |
| Director | Canadian Tourism Commission | |
| Chairperson | Civilian Review and Complaints Commission for the Royal Canadian Mounted Police | |
| Vice-Chairperson | Civilian Review and Complaints Commission for the Royal Canadian Mounted Police | |
| Member | Copyright Board | |
| Director | Defence Construction (1951) Limited | |
| Executive Head | Employment Insurance Board of Appeal | |

Possibilités d'emploi actuelles

Les possibilités de nominations des postes pourvus par décret suivantes sont actuellement ouvertes aux demandes. Chaque possibilité est ouverte aux demandes pour un minimum de deux semaines à compter de la date de la publication sur le [site Web des nominations par le gouverneur en conseil](#).

Possibilités de nominations par le gouverneur en conseil

| Poste | Organisation | Date de clôture |
|----------------|--|-----------------|
| Administrateur | Banque du Canada | |
| Président | Société d'assurance-dépôts du Canada | |
| Président | Banque de l'infrastructure du Canada | |
| Administrateur | Société immobilière du Canada Limitée | |
| Administrateur | Administration canadienne de la sûreté du transport aérien | |
| Administrateur | Corporation commerciale canadienne | |
| Administrateur | Régie canadienne de l'énergie | |
| Président | Instituts de recherche en santé du Canada | |
| Administrateur | Fondation canadienne des relations raciales | |
| Administrateur | Commission canadienne du tourisme | |
| Président | Commission civile d'examen et de traitement des plaintes relatives à la Gendarmerie royale du Canada | |
| Vice-président | Commission civile d'examen et de traitement des plaintes relatives à la Gendarmerie royale du Canada | |
| Commissaire | Commission du droit d'auteur | |
| Administrateur | Construction de défense (1951) Limitée | |
| Chef principal | Conseil d'appel en assurance-emploi | |

| Position | Organization | Closing date | Poste | Organisation | Date de clôture |
|--|---|---------------------|---|---|------------------------|
| Member | Employment Insurance Board of Appeal | September 19, 2024 | Membre | Conseil d'appel en assurance-emploi | Le 19 septembre 2024 |
| Regional Coordinator | Employment Insurance Board of Appeal | September 19, 2024 | Coordonnateur régional | Conseil d'appel en assurance-emploi | Le 19 septembre 2024 |
| President | Export Development Canada | | Président | Exportation et développement Canada | |
| Vice-Chairperson | Federal Public Sector Labour Relations and Employment Board | | Vice-président | Commission des relations de travail et de l'emploi dans le secteur public fédéral | |
| Commissioner | Financial Consumer Agency of Canada | | Commissaire | Agence de la consommation en matière financière du Canada | |
| Commissioner | First Nations Tax Commission | | Commissaire | Commission de la fiscalité des premières nations | |
| Director (Federal) | Halifax Port Authority | | Administrateur (Fédéral) | Administration portuaire de Halifax | |
| Member | Historic Sites and Monuments Board of Canada | | Commissaire | Commission des lieux et monuments historiques du Canada | |
| Deputy Chairperson and Member, Refugee Appeal Division | Immigration and Refugee Board | | Vice-président et commissaire, Section d'appel des réfugiés | Commission de l'immigration et du statut de réfugié | |
| Chairperson | Laurentian Pilotage Authority | | Président | Administration de pilotage des Laurentides | |
| Chairperson | National Advisory Council on Poverty | | Président | Conseil consultatif national sur la pauvreté | |
| Member (Children's Issues) | National Advisory Council on Poverty | | Membre (Questions relatives aux enfants) | Conseil consultatif national sur la pauvreté | |
| Member | National Arts Centre Corporation | | Membre | Société du Centre national des Arts | |
| Chairperson | National Seniors Council | | Président | Conseil national des aînés | |
| Member | National Seniors Council | | Membre | Conseil national des aînés | |
| Member | Natural Sciences and Engineering Research Council | | Conseiller | Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie | |
| Member | Net-Zero Advisory Body | | Membre | Groupe consultatif pour la carboneutralité | |
| Canadian Representative | North Atlantic Salmon Conservation Organization | | Représentant canadien | Organisation pour la conservation du saumon de l'Atlantique nord | |
| Commissioner of Official Languages | Office of the Commissioner of Official Languages for Canada | | Commissaire aux langues officielles | Commissariat aux langues officielles | |

| Position | Organization | Closing date | Poste | Organisation | Date de clôture |
|-----------------------|--|---------------------|----------------------------------|---|------------------------|
| Senate Ethics Officer | Office of the Senate Ethics Officer | | Conseiller sénatorial en éthique | Bureau du conseiller sénatorial en éthique | |
| Member | Parole Board of Canada | August 9, 2024 | Membre | Commission des libérations conditionnelles du Canada | Le 9 août 2024 |
| Administrator | Ship-source Oil Pollution Fund and Fund for Railway Accidents Involving Designated Goods | | Administrateur | Caisse d'indemnisation des dommages dus à la pollution par les hydrocarbures causée par les navires et Caisse d'indemnisation pour les accidents ferroviaires impliquant des marchandises désignées | |
| Chief Statistician | Statistics Canada | | Statisticien en chef | Statistique Canada | |
| Chairperson | VIA Rail Canada Inc. | | Président | VIA Rail Canada Inc. | |

PARLIAMENT

HOUSE OF COMMONS

First Session, 44th Parliament

PRIVATE BILLS

[Standing Order 130](#) respecting notices of intended applications for private bills was published in the *Canada Gazette*, Part I, on November 20, 2021.

For further information, contact the Private Members' Business Office, House of Commons, West Block, Room 314-C, Ottawa, Ontario K1A 0A6, 613-992-9511.

Eric Janse

Clerk of the House of Commons

PARLEMENT

CHAMBRE DES COMMUNES

Première session, 44^e législature

PROJETS DE LOI D'INTÉRÊT PRIVÉ

L'[article 130](#) du Règlement relatif aux avis de demande de projets de loi d'intérêt privé a été publié dans la Partie I de la *Gazette du Canada* du 20 novembre 2021.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec le Bureau des affaires émanant des députés à l'adresse suivante : Chambre des communes, Édifice de l'Ouest, pièce 314-C, Ottawa (Ontario) K1A 0A6, 613-992-9511.

Le greffier de la Chambre des communes

Eric Janse

COMMISSIONS

CANADIAN INTERNATIONAL TRADE TRIBUNAL

DETERMINATION

Hotels and motels and inns

Notice is given that, after completing its inquiry, the Canadian International Trade Tribunal made a determination (File PR-2024-004) on July 22, 2024, with respect to a complaint filed by Newland Canada Corporation (Newland) of Calgary, Alberta, pursuant to subsection 30.11(1) of the *Canadian International Trade Tribunal Act*, concerning a procurement (Solicitation WS4447121548) by the Department of Public Works and Government Services (PWGSC) on behalf of the Department of National Defence. The solicitation was for the provision of accommodation services in the city of Québec, Quebec, from the beginning of May to the end of August 2024.

Newland alleged that PWGSC wrongly awarded the contract to a bidder that did not comply with a mandatory requirement of the solicitation.

Having examined the evidence presented by the parties and considered the provisions of various trade agreements, the Tribunal determined that the complaint was valid in part.

Further information may be obtained from the Registry, 613-993-3595 (telephone), citt-tcce@tribunal.gc.ca (email).

Ottawa, July 22, 2024

CANADIAN INTERNATIONAL TRADE TRIBUNAL

DETERMINATION

Office furniture

Notice is given that, after completing its inquiry, the Canadian International Trade Tribunal made a determination (File PR-2023-064) on July 25, 2024, with respect to a complaint filed by Global Total Office (GTO), of Toronto, Ontario, pursuant to subsection 30.11(1) of the *Canadian International Trade Tribunal Act*, concerning a procurement (Solicitation W6863-11-161) by the Department of National Defence (DND). The solicitation was for the provision and installation of office furniture and seating.

GTO alleged that DND privately issued the solicitations to three bidders instead of publicly posting them; that the Requests for Quotation (RFQs) explicitly referred to specific Supply Arrangements (SA) but did not include direction concerning product specifications or Government

COMMISSIONS

TRIBUNAL CANADIEN DU COMMERCE EXTÉRIEUR

DÉCISION

Hôtels, motels et auberges

Avis est donné que le Tribunal canadien du commerce extérieur, à la suite de son enquête, a rendu une décision (dossier PR-2024-004) le 22 juillet 2024 concernant une plainte déposée par Newland Canada Corporation (Newland), de Calgary (Alberta), aux termes du paragraphe 30.11(1) de la *Loi sur le Tribunal canadien du commerce extérieur*, au sujet d'un marché (appel d'offres WS4447121548) passé par le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux (TPSGC) au nom du ministère de la Défense nationale. L'appel d'offres portait sur l'achat de services d'hébergement dans la ville de Québec (Québec) du début mai à la fin août 2024.

Newland alléguait que TPSGC avait attribué à tort un contrat à un soumissionnaire qui n'avait pas respecté une exigence obligatoire de l'appel d'offres.

Après avoir examiné les éléments de preuve présentés par les parties et tenu compte des dispositions de divers accords commerciaux, le Tribunal a jugé que la plainte était fondée en partie.

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec le greffe, 613-993-3595 (téléphone), tcce-citt@tribunal.gc.ca (courriel).

Ottawa, le 22 juillet 2024

TRIBUNAL CANADIEN DU COMMERCE EXTÉRIEUR

DÉCISION

Mobilier de bureau

Avis est donné que le Tribunal canadien du commerce extérieur, à la suite de son enquête, a rendu une décision (dossier PR-2023-064) le 25 juillet 2024 concernant une plainte déposée par Global Total Office (GTO), de Toronto (Ontario), aux termes du paragraphe 30.11(1) de la *Loi sur le Tribunal canadien du commerce extérieur*, au sujet d'un marché (appel d'offres W6863-11-161) passé par le ministère de la Défense nationale (MDN). L'appel d'offres portait sur la fourniture et l'installation de mobilier de bureau et de sièges.

GTO alléguait que le MDN avait transmis les appels d'offres en privé à trois soumissionnaires au lieu de les afficher publiquement; que les demandes de prix faisaient explicitement référence à des arrangements en matière d'approvisionnement (AMA) spécifiques, mais

of Canada identification codes; that the RFQs were issued, evaluated, and awarded in a manner where both SA were not separated; that a contract was awarded to GTO but was subsequently improperly cancelled; that the regret letters to competing bidders exposed GTO's total bid price, which resulted in an unfair and prejudiced second procurement process; and that bidders were only provided four calendar days to respond to the second solicitation.

Having examined the evidence presented by the parties and considered the provisions of the applicable trade agreement, the Tribunal determined that the complaint was valid in part.

Further information may be obtained from the Registry, 613-993-3595 (telephone), citt-tcce@tribunal.gc.ca (email).

Ottawa, July 25, 2024

CANADIAN INTERNATIONAL TRADE TRIBUNAL

EXPIRY REVIEW OF ORDER

Thermoelectric warmers and coolers

The Canadian International Trade Tribunal gives notice that, pursuant to subsection 76.03(1) of the *Special Import Measures Act* (SIMA), it will initiate an expiry review (Expiry review RR-2024-003) of its order made on September 5, 2019, in expiry review RR-2018-004, continuing, without amendment, its order made on December 9, 2013, in Expiry review No. RR-2012-004, continuing, without amendment, its finding made on December 11, 2008, in inquiry NQ-2008-002, concerning the dumping and subsidizing of thermoelectric warmers and coolers that provide cooling and/or warming with the use of a passive heat sink and a thermoelectric module, excluding liquid dispensers, originating in or exported from the People's Republic of China (the subject goods).

In this expiry review, the Canada Border Services Agency (CBSA) will first determine whether the expiry of the order in respect of the subject goods is likely to result in the continuation or resumption of dumping or subsidizing of the subject goods. If the CBSA determines that the expiry of the order in respect of any goods is likely to result in the continuation or resumption of dumping or subsidizing, the Tribunal will then determine if the continued

n'incluaient pas de directives concernant les spécifications des produits ou les codes d'identification du gouvernement du Canada; que les demandes de prix avaient été publiées, évaluées et attribuées d'une manière où les deux AMA n'étaient pas distincts; qu'un contrat avait été attribué à GTO, mais avait ensuite été incorrectement annulé; que les lettres de refus adressées aux soumissionnaires concurrents révélaient le prix total de la soumission de GTO, ce qui avait donné lieu à une deuxième procédure de marché public injuste et préjudiciable; et que les soumissionnaires n'avaient que quatre jours civils pour répondre à la deuxième invitation.

Après avoir examiné les éléments de preuve présentés par les parties et tenu compte des dispositions de l'accord commercial applicable, le Tribunal a jugé que la plainte était fondée en partie.

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec le greffe, 613-993-3595 (téléphone), tcce-citt@tribunal.gc.ca (courriel).

Ottawa, le 25 juillet 2024

TRIBUNAL CANADIEN DU COMMERCE EXTÉRIEUR

RÉEXAMEN RELATIF À L'EXPIRATION DE L'ORDONNANCE

Glacières et réchauffeurs thermoélectriques

Le Tribunal canadien du commerce extérieur donne avis que, aux termes du paragraphe 76.03(1) de la *Loi sur les mesures spéciales d'importation* (LMSI), il procédera au réexamen relatif à l'expiration (réexamen relatif à l'expiration RR-2024-003) de son ordonnance rendue le 5 septembre 2019, dans le cadre du réexamen relatif à l'expiration RR-2018-004, prorogeant, sans modification, son ordonnance rendue le 9 décembre 2013, dans le cadre du réexamen relatif à l'expiration RR-2012-004, prorogeant, sans modification, ses conclusions rendues le 11 décembre 2008, dans le cadre de l'enquête NQ-2008-002, concernant le dumping et le subventionnement de glacières et réchauffeurs thermoélectriques qui permettent le refroidissement et/ou le réchauffement au moyen d'un dissipateur thermique statique et d'un module thermoélectrique, à l'exception de distributeurs de liquide, originaires ou exportés de la République populaire de Chine (les marchandises en cause).

Lors du présent réexamen relatif à l'expiration, l'Agence des services frontaliers du Canada (ASFC) doit d'abord décider si l'expiration de l'ordonnance concernant les marchandises en cause entraînera vraisemblablement la poursuite ou la reprise du dumping ou du subventionnement de ces dernières. Si l'ASFC décide que l'expiration de l'ordonnance à l'égard de certaines marchandises causera vraisemblablement la poursuite ou la reprise du

or resumed dumping or subsidizing is likely to result in injury to the domestic industry. The CBSA will provide notice of its determinations within 150 days after receiving notice of the Tribunal's initiation of the expiry review, that is, no later than December 24, 2024. The Tribunal will issue its order and its statement of reasons no later than June 2, 2025.

Each person or government wishing to participate in this expiry review must file [Form I—Notice of Participation](#) with the Tribunal by August 13, 2024. Regarding the importance of the deadline for filing a notice of participation, please read carefully the “Support by domestic producers” section in the notice available on the Tribunal's website. Each counsel who intends to represent a party in the expiry review must file [Form II—Notice of Representation](#) and [Form III—Declaration and Undertaking](#) with the Tribunal, by August 13, 2024. The Tribunal will issue a list of participants shortly thereafter.

On February 17, 2025, the Tribunal will distribute the record to participants. Counsel and self-represented participants are required to serve their respective submissions on each other on the dates outlined below. Public submissions are to be served on counsel and those participants who are not represented by counsel. Confidential submissions are to be served only on counsel who have access to the confidential record, and who have filed Form III—Declaration and Undertaking with the Tribunal. This information will be included in the list of participants. One complete electronic version of all submissions must be filed with the Tribunal.

The Tribunal will hold a public hearing relating to this expiry review commencing on March 17, 2025. The type of hearing will be communicated at a later date.

Written submissions, correspondence and requests for information regarding the Tribunal's portion of this expiry review should be addressed to the Deputy Registrar, Secretariat to the Canadian International Trade Tribunal, at citt-tcce@tribunal.gc.ca. The Registry can also be reached at 613-993-3595. Additional information and the expiry review schedule are available in the [notice](#) posted on the Tribunal's website.

Ottawa, July 29, 2024

dumping ou du subventionnement, le Tribunal décidera alors si la poursuite ou la reprise du dumping ou du subventionnement causera vraisemblablement un dommage à la branche de production nationale. L'ASFC rendra ses décisions dans les 150 jours après avoir reçu l'avis de l'ouverture du réexamen relatif à l'expiration par le Tribunal, soit au plus tard le 24 décembre 2024. Le Tribunal publiera son ordonnance et son exposé des motifs au plus tard le 2 juin 2025.

Chaque personne ou gouvernement qui souhaite participer au réexamen relatif à l'expiration doit déposer auprès du Tribunal le [Formulaire I — Avis de participation](#), au plus tard le 13 août 2024. En ce qui concerne l'importance de l'échéance pour le dépôt d'un avis de participation, veuillez lire attentivement la section intitulée « Soutien des producteurs nationaux » dans l'avis publié sur le site Web du Tribunal. Chaque avocat qui désire représenter une partie au réexamen relatif à l'expiration doit déposer auprès du Tribunal le [Formulaire II — Avis de représentation](#) et le [Formulaire III — Acte de déclaration et d'engagement](#), au plus tard le 13 août 2024. Le Tribunal distribuera la liste des participants peu après.

Le 17 février 2025, le Tribunal distribuera le dossier aux participants. Les avocats et les participants se représentant eux-mêmes doivent se signifier mutuellement leurs exposés aux dates mentionnées ci-dessous. Les exposés publics doivent être remis aux avocats et aux parties qui ne sont pas représentées. Les exposés confidentiels ne doivent être remis qu'aux avocats qui ont accès au dossier confidentiel et qui ont déposé auprès du Tribunal le [Formulaire III — Acte de déclaration et d'engagement](#). Ces renseignements figureront sur la liste des participants. Une version électronique complète de tous les exposés doit être déposée auprès du Tribunal.

Le Tribunal tiendra une audience publique dans le cadre du présent réexamen relatif à l'expiration à compter du 17 mars 2025. Le Tribunal communiquera à une date ultérieure le type d'audience.

La correspondance, les demandes de renseignements et les exposés écrits concernant la partie du réexamen relatif à l'expiration du Tribunal doivent être envoyés à la greffière adjointe, Secrétariat du Tribunal canadien du commerce extérieur, à l'adresse tcce-citt@tribunal.gc.ca. Il est également possible de communiquer avec le greffe par téléphone au 613-993-3595. Des renseignements complémentaires et le calendrier du réexamen relatif à l'expiration figurent dans l'[avis](#) publié sur le site Web du Tribunal.

Ottawa, le 29 juillet 2024

CANADIAN INTERNATIONAL TRADE TRIBUNAL**INQUIRY***Cleaning and janitorial services*

The Canadian International Trade Tribunal has received a complaint (File PR-2024-029) from Evripos Janitorial Services Ltd. (Evripos) of Ottawa, Ontario, concerning a procurement (Solicitation WS4552274112) made by the Department of Public Works and Government Services (PWGSC). The solicitation was for cleaning and janitorial services. Pursuant to subsection 30.13(2) of the *Canadian International Trade Tribunal Act* and subsection 7(2) of the *Canadian International Trade Tribunal Procurement Inquiry Regulations*, notice is given that the Tribunal made a decision on July 31, 2024, to conduct an inquiry into the complaint.

Evripos alleges that PWGSC has breached its obligations under the applicable trade agreements because of its rejection of Evripos' bid due to its status under PWGSC's Vendor Performance Corrective Measure Policy.

Further information may be obtained from the Registry, 613-993-3595 (telephone), citt-tcce@tribunal.gc.ca (email).

Ottawa, July 31, 2024

CANADIAN RADIO-TELEVISION AND TELECOMMUNICATIONS COMMISSION**NOTICE TO INTERESTED PARTIES**

The Commission posts on its [website](#) original, detailed decisions, notices of consultation, regulatory policies, information bulletins and orders as they come into force. In accordance with Part 1 of the *Canadian Radio-television and Telecommunications Commission Rules of Practice and Procedure*, these documents may be examined at the Commission's office, as can be documents relating to a proceeding, including the notices and applications, which are posted on the Commission's website, under "[Public proceedings & hearings](#)."

The following documents are abridged versions of the Commission's original documents.

TRIBUNAL CANADIEN DU COMMERCE EXTÉRIEUR**ENQUÊTE***Services de nettoyage et de conciergerie*

Le Tribunal canadien du commerce extérieur a reçu une plainte (dossier PR-2024-029) déposée par Evripos Janitorial Services Ltd. (Evripos), d'Ottawa (Ontario), concernant un marché (appel d'offres WS4552274112) passé par le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux (TPSGC). L'appel d'offres portait sur des services de nettoyage et de conciergerie. Conformément au paragraphe 30.13(2) de la *Loi sur le Tribunal canadien du commerce extérieur* et au paragraphe 7(2) du *Règlement sur les enquêtes du Tribunal canadien du commerce extérieur sur les marchés publics*, avis est donné que le Tribunal a décidé, le 31 juillet 2024, d'enquêter sur la plainte.

Evripos allègue que TPSGC a contrevenu à ses obligations aux termes des accords commerciaux applicables du fait du rejet de la soumission d'Evripos en raison de son statut au regard de la Politique de gestion du rendement des fournisseurs de TPSGC.

Pour obtenir plus de renseignements, veuillez communiquer avec le greffe, 613-993-3595 (téléphone), tcce-citt@tribunal.gc.ca (courriel).

Ottawa, le 31 juillet 2024

CONSEIL DE LA RADIODIFFUSION ET DES TÉLÉCOMMUNICATIONS CANADIENNES**AVIS AUX INTÉRESSÉS**

Le Conseil affiche sur son [site Web](#) les décisions, les avis de consultation, les politiques réglementaires, les bulletins d'information et les ordonnances originales et détaillées qu'il publie dès leur entrée en vigueur. Conformément à la partie 1 des *Règles de pratique et de procédure du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes*, ces documents peuvent être consultés au bureau du Conseil, comme peuvent l'être tous les documents qui se rapportent à une instance, y compris les avis et les demandes, qui sont affichés sur le site Web du Conseil sous la rubrique « [Instances publiques et audiences](#) ».

Les documents qui suivent sont des versions abrégées des documents originaux du Conseil.

**CANADIAN RADIO-TELEVISION AND
TELECOMMUNICATIONS COMMISSION****CONSEIL DE LA RADIODIFFUSION ET DES
TÉLÉCOMMUNICATIONS CANADIENNES**

ADMINISTRATIVE DECISIONS

DÉCISIONS ADMINISTRATIVES

| Applicant's name / Nom du demandeur | Undertaking / Entreprise | City / Ville | Province | Date of decision / Date de la décision |
|--|--------------------------|--------------|--|---|
| Vernon Community Radio Society | CFAV-FM | Vernon | British Columbia / Colombie-Britannique | July 29, 2024 / 29 juillet 2024 |

NOTICES OF CONSULTATION

AVIS DE CONSULTATION

| Notice number / Numéro de l'avis | Publication date of the notice / Date de publication de l'avis | City / Ville | Province | Hearing date / Date de l'audience |
|-------------------------------------|---|---|----------|--------------------------------------|
| 2024-172 | July 30, 2024 / 30 juillet 2024 | National Capital Region / Région de la capitale nationale | Ontario | October 8, 2024 / 8 octobre 2024 |

DECISIONS

DÉCISIONS

| Decision number / Numéro de la décision | Publication date / Date de publication | Applicant's name / Nom du demandeur | Undertaking / Entreprise | City / Ville | Province |
|--|---|--|---|--------------|--|
| 2024-169 | July 26, 2024 / 26 juillet 2024 | Consumers' Association of Canada (Manitoba); Consumers Council of Canada; Forum for Research and Policy in Communications; Option consommateur; Public Interest Advocacy Centre; and Union des consommateurs / Association des consommateurs du Canada (Manitoba); Centre pour la défense de l'intérêt public; Conseil des consommateurs du Canada; Forum for Research and Policy in Communications; Option consommateur; et Union des consommateurs | Tangible benefits payments to the BPF / Paiements d'avantages tangibles au FPR | N.A. / s.o | Across Canada / L'ensemble du Canada |
| 2024-170 | July 29, 2024 / 29 juillet 2024 | Local Radio Lab. Inc. | CIND-FM | Toronto | Ontario |
| 2024-29-1 | July 30, 2024 / 30 juillet 2024 | U Multicultural Inc. | English-language community FM radio station / Station de radio FM communautaire de langue anglaise | Winnipeg | Manitoba |

CANADA REVENUE AGENCY**INCOME TAX ACT***Revocation of registration of a charity*

The following notice of proposed revocation was sent to the charity listed below for failure to meet the parts of the *Income Tax Act* as listed in this notice:

“Notice is hereby given, pursuant to paragraphs 168(1)(b) and 168(1)(e) and subsection 149.1(2) of the *Income Tax Act*, of our intention to revoke the registration of the charity listed below and that by virtue of paragraph 168(2)(b) thereof, the revocation of registration will be effective on the date of publication of this notice in the *Canada Gazette*.”

| Business Number Numéro d'entreprise | Name / Nom Address / Adresse |
|--|---------------------------------|
|--|---------------------------------|

| | |
|-----------------|--|
| 107534877RR0001 | JEWISH NATIONAL FUND OF CANADA INC. / FONDS NATIONAL JUIF DU CANADA INC., MONTRÉAL, QUE. |
|-----------------|--|

Sharmila Khare

Director General
Charities Directorate

CANADA REVENUE AGENCY**INCOME TAX ACT***Revocation of registration of a charity*

The following notice of proposed revocation was sent to the charity listed below for failure to meet the parts of the *Income Tax Act* as listed in this notice:

“Notice is hereby given, pursuant to paragraphs 168(1)(b), 168(1)(c), 168(1)(d) and 168(1)(e) of the *Income Tax Act*, of our intention to revoke the registration of the charity listed below and that by virtue of paragraph 168(2)(b) thereof, the revocation of registration will be effective on the date of publication of this notice in the *Canada Gazette*.”

| Business Number Numéro d'entreprise | Name / Nom Address / Adresse |
|--|---------------------------------|
|--|---------------------------------|

| | |
|-----------------|--|
| 810956565RR0001 | NE'EMAN FOUNDATION CANADA, THORNHILL, ONT. |
|-----------------|--|

Sharmila Khare

Director General
Charities Directorate

AGENCE DU REVENU DU CANADA**LOI DE L'IMPÔT SUR LE REVENU***Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance*

L'avis d'intention de révocation suivant a été envoyé à l'organisme de bienfaisance indiqué ci-après parce qu'il n'a pas respecté les parties de la *Loi de l'impôt sur le revenu* tel qu'il est indiqué ci-dessous :

« Avis est donné par la présente, conformément aux alinéas 168(1)b) et 168(1)e) et au paragraphe 149.1(2) de la *Loi de l'impôt sur le revenu*, de notre intention de révoquer l'enregistrement de l'organisme de bienfaisance mentionné ci-dessous et qu'en vertu de l'alinéa 168(2)b) de cette loi, la révocation de l'enregistrement entrera en vigueur à la date de publication du présent avis dans la *Gazette du Canada*. »

La directrice générale
Direction des organismes de bienfaisance
Sharmila Khare

AGENCE DU REVENU DU CANADA**LOI DE L'IMPÔT SUR LE REVENU***Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance*

L'avis d'intention de révocation suivant a été envoyé à l'organisme de bienfaisance indiqué ci-après parce qu'il n'a pas respecté les parties de la *Loi de l'impôt sur le revenu* tel qu'il est indiqué ci-dessous :

« Avis est donné par la présente, conformément aux alinéas 168(1)b), 168(1)c), 168(1)d) et 168(1)e) de la *Loi de l'impôt sur le revenu*, de notre intention de révoquer l'enregistrement de l'organisme de bienfaisance mentionné ci-dessous et qu'en vertu de l'alinéa 168(2)b) de cette loi, la révocation de l'enregistrement entrera en vigueur à la date de publication du présent avis dans la *Gazette du Canada*. »

La directrice générale
Direction des organismes de bienfaisance
Sharmila Khare

MISCELLANEOUS NOTICES**BANKING CIRCLE S.A.****APPLICATION TO ESTABLISH A FOREIGN BANK BRANCH**

Notice is given pursuant to subsection 525(2) to the *Bank Act* of Canada that Banking Circle S.A., a foreign bank with its head office in Luxembourg, intends to apply to the Minister of Finance (Canada) for an order permitting it to establish a full-service branch in Canada to carry on the business of banking.

Subject to the prior approval of the Minister and receipt from the Superintendent of Financial Institutions of an order to commence and carry on business, the branch intends to carry on business under the name Banking Circle S.A. - Canada Branch and its principal office will be located in Toronto, Ontario. The ultimate controlling shareholder of Banking Circle S.A. is EQT Fund Management S.à r.l., acting as manager of EQT VIII.

Any person objecting to the proposed order may submit an objection in writing to the Office of the Superintendent of Financial Institutions (Canada), 255 Albert Street, 12th Floor, Ottawa, Ontario K1A 0H2 on or before September 9, 2024.

The publication of this notice should not be construed as evidence that an order will be issued to establish the foreign bank branch. The granting of the Order will be dependent on the normal *Bank Act* (Canada) application review process and at the discretion of the Minister of Finance (Canada).

July 20, 2024

Banking Circle S.A.

By its solicitors

Bennett Jones LLP

ROYAL & SUN ALLIANCE INSURANCE COMPANY OF CANADA**ASSUMPTION REINSURANCE AGREEMENT**

Notice is hereby given, in accordance with the provisions of subsection 254(2) of the *Insurance Companies Act* (Canada) [the “Act”], that Royal & Sun Alliance Insurance Company of Canada (“RSA Canada”) intends to make an application to the Minister of Finance (Canada) [the “Minister”], on or after September 10, 2024, for the Minister’s approval to cause itself to be reinsured, on an assumption basis, against substantially all of its policy liabilities, by

AVIS DIVERS**BANKING CIRCLE S.A.****DEMANDE D’OUVERTURE D’UNE SUCCURSALE DE BANQUE ÉTRANGÈRE**

Avis est donné en vertu du paragraphe 525(2) de la *Loi sur les banques* (Canada) à l’effet que Banking Circle S.A., une banque étrangère dont le siège social est situé au Luxembourg, a l’intention de demander au ministre des Finances (Canada) un arrêté l’autorisant à ouvrir une succursale offrant des services complets au Canada pour y exercer des activités bancaires.

Sous réserve de l’approbation préalable du ministre et de la réception d’une autorisation de fonctionnement du surintendant des institutions financières, la succursale a l’intention d’exercer ses activités sous le nom de Banking Circle S.A. - Canada Branch et son bureau principal sera situé à Toronto, en Ontario. L’actionnaire majoritaire ultime de Banking Circle S.A. est EQT Fund Management S.à r.l., agissant à titre de gestionnaire d’EQT VIII.

Toute personne qui s’oppose à la prise de l’arrêté peut soumettre son opposition par écrit au Bureau du surintendant des institutions financières (Canada), 255, rue Albert, 12^e étage, Ottawa (Ontario) K1A 0H2 au plus tard le 9 septembre 2024.

La publication du présent avis ne doit pas être interprétée comme une preuve du fait qu’un arrêté autorisant l’ouverture de la succursale de la banque étrangère sera pris. La prise de l’arrêté dépendra du processus d’examen normal des demandes en vertu de la *Loi sur les banques* (Canada) et sera à la discrétion du ministre des Finances (Canada).

Le 20 juillet 2024

Banking Circle S.A.

Agissant par l’entremise de ses avocats

Bennett Jones S.E.N.C.R.L., s.r.l.

ROYAL & SUN ALLIANCE DU CANADA, SOCIÉTÉ D’ASSURANCES**CONVENTION DE RÉASSURANCE AUX FINS DE PRISE EN CHARGE**

Avis est par les présentes donné, conformément aux dispositions du paragraphe 254(2) de la *Loi sur les sociétés d’assurances* (Canada) [la « Loi »], que, le 10 septembre 2024 ou après cette date, Royal & Sun Alliance du Canada, société d’assurances (« RSA Canada ») entend soumettre à la ministre des Finances du Canada (« la ministre ») une demande pour son approbation de se réassurer, aux fins de prise en charge, contre la quasi-totalité des obligations

Belair Insurance Company Inc. (“Belair”). In this regard, RSA Canada proposes to reinsure, on an assumption basis, all its policy liabilities relating to travel insurance.

A copy of the proposed assumption reinsurance agreement will be available for inspection by the policyholders of RSA Canada during regular business hours at the head office of RSA Canada located at 700 University Avenue, Suite 1500-A, Toronto, Ontario M5G 0A1, for a period of 30 days following publication of this notice.

Any policyholder who wishes to obtain a copy of the proposed assumption reinsurance agreement may do so by writing to RSA Canada at the above-noted address.

Toronto, August 10, 2024

**Royal & Sun Alliance Insurance Company
of Canada**

qu’elle a pris aux termes de ses polices d’assurance, auprès de la Compagnie d’assurance Belair inc. (« Belair »). À cet égard, RSA Canada propose de réassurer aux fins de prise en charge toutes les obligations relatives à ses polices d’assurance voyage.

Un exemplaire de la convention de réassurance aux fins de prise en charge proposée pourra être consulté par les titulaires de police de RSA Canada pendant les heures normales de bureau au siège social de RSA Canada situé au 700, avenue University, bureau 1500-A, Toronto (Ontario) M5G 0A1, pour une période de 30 jours suivant la publication du présent avis.

Un exemplaire de la convention de réassurance aux fins de prise en charge proposée sera envoyé à tout titulaire de police qui en fait la demande par écrit, à l’attention de RSA Canada, à l’adresse susmentionnée.

Toronto, le 10 août 2024

**Royal & Sun Alliance du Canada, société
d’assurances**

INDEX**COMMISSIONS****Canada Revenue Agency**

| | |
|---|------|
| Income Tax Act | |
| Revocation of registration of a charity [Audit, 107534877RR0001] | 2759 |
| Revocation of registration of a charity [Audit, 810956565RR0001] | 2759 |

Canadian International Trade Tribunal

| | |
|---|------|
| Determinations | |
| Hotels and motels and inns..... | 2754 |
| Office furniture | 2754 |
| Expiry review of order | |
| Thermoelectric warmers and coolers..... | 2755 |
| Inquiry | |
| Cleaning and janitorial services..... | 2757 |

**Canadian Radio-television and
Telecommunications Commission**

| | |
|-------------------------------------|------|
| Administrative decisions..... | 2758 |
| Decisions | 2758 |
| * Notice to interested parties..... | 2757 |
| Notices of consultation | 2758 |

GOVERNMENT NOTICES**Environment, Dept. of the**

| | |
|--|------|
| Canadian Environmental Protection Act, 1999 | |
| Notice of intent to amend the Domestic Substances List, unmasking the identities of 198 substances listed confidentially on Part 3..... | 2731 |

Health, Dept. of

| | |
|---|------|
| Canadian Environmental Protection Act, 1999 | |
| Objective for Canadian Drinking Water Quality: Per- and polyfluoroalkyl substances..... | 2745 |

GOVERNMENT NOTICES — Continued**Innovation, Science and Economic
Development Canada**

| | |
|---|------|
| Radiocommunication Act | |
| Notice No. SMSE-007-24 — Publication of RSS-123, Issue 5 | 2748 |

Privy Council Office

| | |
|--------------------------------|------|
| Appointment opportunities..... | 2749 |
|--------------------------------|------|

**Superintendent of Financial Institutions,
Office of the**

| | |
|---|------|
| Insurance Companies Act | |
| Green Shield Canada Insurance — Letters patent of incorporation and order to commence and carry on business | 2749 |

MISCELLANEOUS NOTICES

| | |
|---|------|
| * Banking Circle S.A. | |
| Application to establish a foreign bank branch | 2760 |
| Royal & Sun Alliance Insurance Company of Canada | |
| Assumption reinsurance agreement..... | 2760 |

PARLIAMENT**House of Commons**

| | |
|--|------|
| * Filing applications for private bills (First Session, 44th Parliament)..... | 2753 |
|--|------|

* This notice was previously published.

INDEX**AVIS DIVERS**

| | |
|---|------|
| * Banking Circle S.A. Demande d'ouverture d'une succursale de banque étrangère | 2760 |
| Royal & Sun Alliance du Canada, société d'assurances Convention de réassurance aux fins de prise en charge | 2760 |

AVIS DU GOUVERNEMENT

| | |
|--|------|
| Conseil privé, Bureau du Possibilités de nominations | 2749 |
| Environnement, min. de l' Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999) Avis d'intention de modifier la Liste intérieure en démaquillant l'identité de 198 substances inscrites sur la partie 3 | 2731 |
| Innovation, Sciences et Développement économique Canada Loi sur la radiocommunication Avis n° SMSE-007-24 — Publication du CNR-123, 5 ^e édition..... | 2748 |
| Santé, min. de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999) Objectif pour la qualité de l'eau potable au Canada : Substances perfluoroalkylées et polyfluoroalkylées | 2745 |
| Surintendant des institutions financières, Bureau du Loi sur les sociétés d'assurances Assurance Green Shield Canada — Lettres patentes de constitution et autorisation de fonctionnement | 2749 |

COMMISSIONS**Agence du revenu du Canada**

| | |
|--|------|
| Loi de l'impôt sur le revenu Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 107534877RR0001]..... | 2759 |
| Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 810956565RR0001]..... | 2759 |

**Conseil de la radiodiffusion et des
télécommunications canadiennes**

| | |
|---------------------------------|------|
| * Avis aux intéressés..... | 2757 |
| Avis de consultation | 2758 |
| Décisions | 2758 |
| Décisions administratives | 2758 |

Tribunal canadien du commerce extérieur

| | |
|---|------|
| Décisions Hôtels, motels et auberges..... | 2754 |
| Mobilier de bureau..... | 2754 |
| Enquête Services de nettoyage et de concierge..... | 2757 |
| Réexamen relatif à l'expiration de l'ordonnance Glacières et réchauffeurs thermoélectriques..... | 2755 |

PARLEMENT**Chambre des communes**

| | |
|--|------|
| * Demandes introductives de projets de loi d'intérêt privé (Première session, 44 ^e législature) | 2753 |
|--|------|